

## ۱۶۔ النحل

**نام** آیت ۶۸ میں اللہ کی ربوبیت کی نشانی کے طور پر نحل، یعنی شہد کی مکھی کا ذکر ہوا ہے۔ اس مناسبت سے اس سورہ کا نام 'النحل' قرار پایا ہے۔

**زمانہ نزول** مکی ہے۔ اور مضاہین سے اندازہ ہوتا ہے کہ مکہ کے وسطی دور میں ہجرت حبشہ کے بعد نازل ہوئی ہوگی۔

**مرکزی مضمون** شرک کے باطل ہونے اور توحید کے برحق ہونے کو واضح کرنا اور اس سلسلہ میں اللہ کی نعمتوں کا احساس دلانا ہے، تاکہ وہ اپنے حقیقی رب اور محسن کو پہچانے۔ سورہ کا مرکزی مضمون یہی ہے۔ البتہ اس وقت کے حالات اور ضرورت کے پیش نظر دوسری باتیں بھی بیان ہوئی ہیں۔ مثلاً عذاب کیلئے جلدی چمانے پر تنبیہ کی گئی ہے اور ان شبہات کا جواب دیا گیا ہے جو منکرین پیش کر رہے تھے۔

**نظم کلام** آیات ۱ تا ۳ تمہیدی ہیں جن میں مشرکوں کو جھوڑتے ہوئے، وحی کی غرض اور کائنات کی تخلیق کی مقصدیت کو واضح کیا گیا ہے۔

آیت ۴ تا ۱۸ میں اللہ کی نعمتوں کا ذکر ہوا ہے جو انسان کو غور و فکر کی دعوت دیتے ہیں۔ اور اپنے محسن حقیقی کا احساس دل میں پیدا کرتے ہیں۔

آیت ۱۹ تا ۳۲ میں شرک کی تردید کرتے ہوئے مشرکین کے انجام بد کو اور متفقین کے انجام خیر کو پیش کیا گیا ہے۔

آیت ۳۳ تا ۴۰ میں منکرین کے بعض اعتراضات کا جواب دیا گیا ہے۔

آیت ۴۱ اور ۴۲ میں اللہ کی راہ میں ہجرت کرنے والوں کو خوشخبری دی گئی ہے۔

آیت ۴۳ تا ۴۷ میں نبوت کے تعلق سے ضروری وضاحت اور منکرین کو تنبیہ کی گئی ہے۔

آیت ۴۸ تا ۶۰ میں توحید کے دلائل اور شرک کی تردید کی گئی ہے۔

آیت ۶۱ تا ۶۵ میں منکرین کے بعض شبہات کی تردید کی گئی ہے۔

آیت ۶۶ تا ۸۳ میں اللہ کی نعمتوں کا ذکر کر کے مشرکین کے ضمیر کو بیدار کرنے کا سامان کیا گیا ہے۔

آیت ۸۴ تا ۸۹ میں آگاہ کیا گیا ہے کہ قیامت کے دن، جب مشرکوں اور کافروں کی پیشی ہوگی تو ان کا کیا حال ہوگا۔

آیت ۹۰ تا ۹۷ میں بندوں کے حقوق کی ادائیگی، برائیوں سے پرہیز اور پاکیزہ زندگی گزارنے کی ترغیب دی گئی ہے۔

آیت ۹۸ تا ۱۰۵ میں شیطان سے پناہ مانگنے کی ہدایت ہے۔ کیونکہ وہ نہیں چاہتا کہ لوگ قرآن کو صحیح طریقہ پر سمجھیں۔ اس لئے وہ شکوک و شبہات پیدا کرتا رہتا ہے۔ منکرین کے شبہات دراصل شیطان ہی کی دوسرہ اندازی کا نتیجہ ہیں۔

آیت ۱۰۶ تا ۱۱۱ میں مظلوم اہل ایمان کو تسلی اور ان پر ظلم ڈھانے والوں کو وعید ہے۔

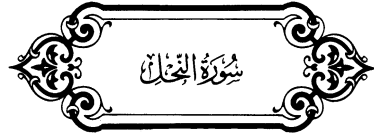
آیت ۱۱۲ تا ۱۱۴ میں اہل مکہ کے لئے ایک بہتی کی مثال ہے جس نے ناشکری کی۔ اور اللہ کا شکر گزار بننے کی ہدایت ہے۔

آیت ۱۱۵ تا ۱۱۹ میں یہ ہدایت ہے کہ شرک اور وہم پرستی میں مبتلا ہو کر اللہ کی حلال ٹھہرائی ہوئی چیزوں کو حرام نہ ٹھہراؤ۔

آیت ۱۲۰ تا ۱۲۳ میں ابراہیم علیہ السلام کی سیرت کے اس پہلو کو پیش کیا گیا ہے کہ وہ موحد اور شکر گزار تھے۔ مشرک ہرگز نہ تھے۔

آیت ۱۲۴ میں وضاحت کی گئی ہے کہ سبت منانے کا حکم صرف یہود کو ان کے اختلاف میں پڑنے کی وجہ سے دیا گیا تھا۔

آیت ۱۲۵ تا ۱۲۸ میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور اہل ایمان کو کچھ ہدایتیں دی گئی ہیں۔



## ۱۶۔ سُورَةُ النَّحْلِ

آیات ۱۲۸

اللہ رحمن ورحیم کے نام سے

۱] آگیا اللہ کا حکم اس کے لئے جلدی نہ مچاؤ۔ وہ پاک اور بلند ہے اس سے جس کو یہ اس کا شریک ٹھہراتے ہیں۔

۲] وہ فرشتوں کو روح کے ساتھ اپنے حکم سے اپنے جن بندوں پر چاہتا ہے نازل فرماتا ہے، کہ لوگوں کو خبردار کرو کہ میرے سوا کوئی الہ (خدا معبود) نہیں ہے لہذا مجھ سے ڈرو۔

۳] اس نے آسمانوں اور زمین کو حق کی بنیاد پر پیدا کیا ہے۔ وہ برتر ہے اس سے جس کو یہ اس کا شریک ٹھہراتے ہیں۔

۴] اس نے انسان کو پانی کی ایک بوند سے پیدا کیا پھر دیکھو وہ صریح جھگڑا لو بن گیا۔

۵] اس نے تمہارے لئے چوپائے پیدا کئے جن میں تمہارے لئے گرم پوشاک بھی ہے۔ اور دوسرے فائدے بھی۔ نیز ان سے تم غذا بھی حاصل کرتے ہو۔

۶] اور ان میں تمہارے لئے رونق ہے جب شام کو انہیں واپس لاتے ہو اور جب صبح کو چرنے کے لئے چھوڑ دیتے ہو۔

۷] وہ تمہارے بوجھ ایسے مقامات تک لے جاتے ہیں جہاں تم سخت مشقت کے بغیر پہنچ نہیں سکتے تھے۔ بلاشبہ تمہارا رب بڑی شفقت والا رحمت والا ہے۔

۸] اس نے گھوڑے، خچر اور گدھے پیدا کئے، تاکہ تم ان پر سوار ہو اور وہ تمہارے لئے رونق بنیں۔ اور وہ ایسی چیزیں بھی پیدا کرتا ہے جن کا تمہیں علم نہیں۔

۹] اور اللہ تک سیدھی راہ پہنچتی ہے۔ اور ایسی بھی راہیں ہیں جو ٹیڑھی ہیں۔ اگر وہ چاہتا تو تم سب کو ہدایت دے دیتا۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اِنِّیْ اَمْرُ اللّٰهِ فَلَا تَسْتَعْجِلُوْهُ سُبْحٰنَہٗ وَتَعٰلٰی عَمَّا یُشْرٰکُوْنَ ①

یُنزِلُ الْمَلٰٓئِکَةَ بِالرُّوْحِ مِنْ اَمْرٍ عَلٰی مَنْ یَّشَآءُ مِنْ عِبَادٍ ؕ اَنْ اَنْذِرُوْا اِنَّہٗ لَآ اِلٰہَ اِلَّا اَنَا فَاتَّقُوْنَ ②

خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ بِالْحَقِّ ۗ تَعٰلٰی عَمَّا یُشْرٰکُوْنَ ③

خَلَقَ الْاِنْسَانَ مِنْ نُّطْفَةٍ ۗ اِذَآ هُوَ حَٰصِیْمٌ مُّیۡتٌ ④

وَالْاَنْعَامَ خَلَقَهَا لَكُمْ فِیْہَا دِفْءٌ وَمَنْٰفِعٌ ۗ وَمِنْہَا تَاْكُلُوْنَ ⑤

وَلَكُمْ فِیْہَا جِبَالٌ حِیۡنٌ تَرۡیۡیُوْنَ وَحِیۡنٌ تَسْرَحُوْنَ ⑥

وَتَحْمِلُ اَنْفَکُمْ اِلٰی بَکۡدٍ لَّمۡ تَلُوْۤا الْبَلِیۡغِیۡہِ الْاَبۡشَقِ الْاَنۡفِیۡسِ ۗ اِنَّ رَبَّکُمْ لَرَّوۡفٌ رَّحِیْمٌ ⑦

وَالۡخَیۡلَ وَالۡبِغَالَ وَالۡحَمِیۡرَ لِتَرْکَبُوْہَا وَزِیۡنَۃً ۗ وَیَخۡلُقُ مَا لَا تَعۡلَمُوْنَ ⑧

وَ عَلٰی اللّٰهِ قَصۡدُ السَّبۡیۡلِ ۗ وَہِمَّا جَاہِلٌ ۗ وَلَوْ شَآءَ لَهۡدَاکُمۡۗ اَجۡمِیۡنًا ⑨

۱۰] وہی ہے جس نے آسمان (اوپر) سے پانی برسایا جو تمہارے پینے کے بھی کام آتا ہے اور اس سے نباتات بھی اگتی ہیں جن میں تم (مویشیوں کو) چراتے ہو۔

۱۱] وہ اس سے تمہارے لئے کھیتی، زیتون، کھجور، انگور اور ہر قسم کے پھل پیدا کرتا ہے۔ یقیناً اس میں ان لوگوں کے لئے بڑی نشانی ہے جو غور و فکر کرنے والے ہیں۔

۱۲] اس نے رات اور دن اور سورج اور چاند کو تمہارے لئے مسخر کر رکھا ہے۔ اور، تارے بھی اس کے حکم سے مسخر ہیں۔ اس میں ان لوگوں کیلئے بڑی نشانیاں ہیں، جو عقل سے کام لیتے ہیں۔

۱۳] اور زمین میں بھی جو رنگ برنگ کی چیزیں پیدا کیں۔ اس میں بھی ان لوگوں کیلئے بڑی نشانی ہے جو یاد دہانی حاصل کر نیوالے ہیں۔

۱۴] وہی ہے جس نے سمندر کو مسخر کر دیا تاکہ تم اس سے تازہ گوشت (نکال کر) کھاؤ۔ اس سے زیور نکالو جس کو تم پہننے ہو۔ تم دیکھتے ہو کہ کشتیاں پانی کو چیرتی ہوئی چلتی ہیں۔ یہ اس لئے ہے تاکہ تم اس کا فضل تلاش کرو۔ اور اس کے شکر گزار بنو۔

۱۵] اور اس نے زمین میں پہاڑ قائم کئے کہ وہ تم کو لے کر ڈگمگانے نہ لگے۔ اس نے دریا جاری کئے اور راستے نکال دیئے۔ تاکہ تم راہ پاؤ۔

۱۶] اور اس نے دوسری علامتیں بھی رکھیں۔ اور ستاروں سے بھی لوگ راہ پاتے ہیں۔

۱۷] پھر کیا جو پیدا کرتا ہے وہ ان کی طرح ہے، جو کچھ بھی پیدا نہیں کرتے؟ کیا تم (اتنی بات بھی) نہیں سمجھتے۔

۱۸] اگر تم اللہ کی نعمتوں کو گننا چاہو تو گن نہیں سکتے۔ بلاشبہ اللہ بہت بڑا بخشنے والا بڑی رحمت والا ہے۔

۱۹] اور اللہ جانتا ہے جو کچھ تم چھپاتے ہو اور جو کچھ ظاہر کرتے ہو۔

۲۰] اور یہ لوگ اللہ کو چھوڑ کر جن لوگوں کو پکارتے ہیں وہ کوئی چیز بھی پیدا نہیں کرتے، بلکہ خود مخلوق ہیں۔

هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً لَكُمْ مِنْهُ شَرَابٌ وَمِنْهُ شَجَرٌ فِيهِ تُسِيمُونَ ﴿۱۰﴾

يُنَبِّتُ لَكُمْ بِهِ الزَّرْعَ وَالزَّيْتُونَ وَالنَّخِيلَ وَالْأَعْنَابَ وَمِنْ كُلِّ الشَّجَرِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ﴿۱۱﴾

وَسَخَّرَ لَكُمْ الَّيْلَ وَالنَّهَارَ وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ وَالنُّجُومَ

مُسَخَّرَاتٍ بِأَمْرِهِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴿۱۲﴾

وَمَا ذَرَأَكُمْ فِي الْأَرْضِ مُخْتَلِفًا أَلْوَانُهُ إِنَّ فِي

ذَلِكَ لَآيَةً لِقَوْمٍ يَذَّكَّرُونَ ﴿۱۳﴾

وَهُوَ الَّذِي سَخَّرَ الْبَحْرَ لَكُمْ لَکُلٍّ مِنْهُ حَبًّا طَرِيًّا وَتَسْتَخْرِجُونَ مِنْهُ حَبْلًا مُبْسُوتًا

وَتَرَى الْفُلَکَ مَوَاجِرَ فِيهِ وَلِيَتَّبِعُوا

مِنْ فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿۱۴﴾

وَأَلْفَىٰ فِي الْأَرْضِ رِوَاسٍ أَنْ تَمِيدَ بِكُمْ وَأَنْهَارٌ وَسُبُلًا لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿۱۵﴾

وَعَلَّمَتِهَا وَيَا بَلَّغِمْ هُم يَهْتَدُونَ ﴿۱۶﴾

أَفَمَنْ يَخْلُقُ كَمَنْ لَا يَخْلُقُ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ﴿۱۷﴾

وَإِنْ تَعَدُّوا نِعْمَةَ اللَّهِ الَّتِي أَنْعَمُوا عَلَيْهَا إِنَّ اللَّهَ لَغَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۱۸﴾

وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تُسْرُونَ وَ مَا تَعْلِنُونَ ﴿۱۹﴾

وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ ﴿۲۰﴾

أَمْوَاتٌ غَيْرَ أَحْيَاءٍ وَمَا يَشْعُرُونَ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ ﴿۲۱﴾

﴿۲۱﴾ وہ مُردہ ہے نہ کہ زندہ، اور انہیں یہ بھی نہیں معلوم کہ وہ کب اٹھائے جائیں گے۔

إِلَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ فَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ  
بِالْآخِرَةِ قُلُوبُهُمْ مُنْكَرَةٌ وَهُمْ مُسْتَكْبِرُونَ ﴿۲۲﴾

﴿۲۲﴾ تمہارا خدا ایک ہی خدا ہے۔ مگر جو آخرت پر ایمان نہیں رکھتے، ان کے دل انکار پر مصر ہیں اور وہ گھمنڈ میں پڑ گئے ہیں۔

لَا جُرْمَ إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ وَمَا يُعْلِنُونَ  
إِنَّهُ لَیَحِثُّ الْمُسْتَكْبِرِينَ ﴿۲۳﴾

﴿۲۳﴾ یقیناً اللہ جانتا ہے جو کچھ یہ چھپاتے ہیں اور جو کچھ یہ ظاہر کرتے ہیں۔ وہ تکبر کرنے والوں کو ہرگز پسند نہیں کرتا۔

وَلَا ذَاقُوا بِلَهُمْ مَادَا أَنْزَلَ رَبُّكُمْ قَالُوا آسَاطِيرُ  
الْأَوَّلِينَ ﴿۲۴﴾

﴿۲۴﴾ اور جب ان سے پوچھا جاتا ہے کہ تمہارے رب نے کیا چیز اتاری ہے؟ تو کہتے ہیں گزرے ہوئے لوگوں کے فسانے۔

لِيَحْسَبُوا أَوْزَارَهُمْ كَامِلَةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
وَمِنْ أَوْزَارِ الَّذِينَ يُضِلُّوهُمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ الْإِسَاءَ مَا  
يَزِمُونَ ﴿۲۵﴾

﴿۲۵﴾ تاکہ وہ قیامت کے دن اپنے بوجھ بھی پورے پورے اٹھائیں اور ان لوگوں کے بوجھ کا بھی ایک حصہ، جنہیں یہ علم کے بغیر گمراہ کر رہے ہیں۔ تو دیکھو کیا ہی برا بوجھ ہے جو یہ اٹھائیں گے!

قَدَّمَ كَرَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَآتَى  
اللَّهُ بُنْيَانَهُمْ مِنَ الْقَوَاعِدِ فَخَرَّ عَلَيْهِمُ السَّقْفُ مِنْ  
فَوْقِهِمْ وَأَتَاهُمُ الْعَذَابُ مِنْ حَيْثُ لَا يَشْعُرُونَ ﴿۲۶﴾

﴿۲۶﴾ ان سے پہلے کے لوگوں نے بھی چالیں چلی تھیں۔ مگر اللہ نے ان کی عمارت بنیاد سے اکھاڑ دی تو چھت اوپر سے ان پر آگری۔ اور عذاب ان پر اس راہ سے آیا جس کا انہیں گمان بھی نہ تھا۔

ثُمَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يُخْزِيهِمْ وَيَقُولُ أَيْنَ شُرَكَائِيَ الَّذِينَ  
كُنْتُمْ تُشَاقِقُونَ فِيهِمْ قَالَ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ إِنَّ الْخِزْيَ  
الْيَوْمَ وَالسُّوءَ عَلَى الْكَافِرِينَ ﴿۲۷﴾

﴿۲۷﴾ پھر قیامت کے دن وہ انہیں رسوا کرے گا۔ اور پوچھے گا کہاں ہیں میرے وہ شریک جن کے بارے میں تم لڑتے تھے؟ (اس وقت) وہ لوگ جن کو علم عطا ہوا تھا، پکارا نہیں گے کہ آج رسوائی اور خرابی ہے کافروں کے لئے۔

الَّذِينَ تَتَوَفَّوهُمْ الْمَلَكَةُ طَالِمَى أَنْفُسِهِمْ قَالُوا السَّلَامَ  
مَا كُنَّا نَعْمَلُ مِنْ سُوءٍ بَلْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۲۸﴾

﴿۲۸﴾ ان کے لئے جنہیں فرشتے اس حال میں وفات دیتے ہیں، کہ وہ اپنی جانوں پر خود ظلم کر رہے ہوتے ہیں۔ اس وقت وہ عاجزی کرنے لگ جاتے ہیں کہ ہم تو کوئی برائی نہیں کر رہے تھے۔ کیسے نہیں؟ تم جو کچھ کر رہے تھے اللہ اس سے اچھی طرح واقف ہے۔

فَادْخُلُوا أَبْوَابَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا فَبِئْسَ  
مَثْوًى الْمُتَكَبِّرِينَ ﴿۲۹﴾

﴿۲۹﴾ داخل ہو جاؤ جہنم کے دروازوں میں۔ اسی میں تمہیں ہمیشہ رہنا ہے۔ تو دیکھو کیا ہی بُرا ٹھکانا ہے تکبر کرنے والوں کا!

وَقِيلَ لِلَّذِينَ اتَّقَوْا مَاذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْكُمْ؟ قَالُوا خَيْرٌ مِنَ الَّذِينَ  
أَحْسَنُوا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَةً وَلَكِنَّ الْأَخْزِرَةَ  
خَيْرٌ وَلَنِعْمَ دَارُ الْمُتَّقِينَ ﴿۳۰﴾

۳۰ اور جب اللہ سے ڈرنے والوں سے پوچھا جاتا ہے کہ تمہارے رب نے کیا چیز اتاری ہے؟ تو کہتے ہیں بہترین چیز اتاری ہے۔ جن لوگوں نے اس دنیا میں اچھائی کے کام کئے ان کیلئے اچھائی ہی ہے۔ اور آخرت کا گھر تو یقیناً بہتر ہے اور کیا ہی خوب ہے متقیوں کا گھر!

جَدَّتْ عَدْنٌ يَدْخُلُونَهَا تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ لَهُمْ فِيهَا  
مَا يَشَاءُونَ كَذَلِكَ يَجْزِي اللَّهُ الْمُتَّقِينَ ﴿۳۱﴾

۳۱ بیٹھکی کے باغ جن میں وہ داخل ہوں گے۔ ان کے نیچے نہریں رواں ہوں گی۔ وہاں ان کیلئے وہ سب کچھ ہوگا جو وہ چاہیں گے۔ اس طرح اللہ جزا دے گا متقیوں کو۔

الَّذِينَ تَتَوَفَّوهُمْ الْمَلَكَةُ طَيِّبِينَ يَقُولُونَ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ  
ادْخُلُوا الْجَنَّةَ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۳۲﴾

۳۲ جن کو فرشتے پاکیزگی کی حالت میں وفات دیتے ہیں۔ وہ کہتے ہیں سلام ہو تم پر۔ داخل ہو جاؤ جنت میں اپنے اعمال کے بدلے۔

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ تَأْتِيَهُمُ الْمَلَائِكَةُ أَوْ يَأْتِيَ أَمْرٌ رِيكٌ  
كَذَلِكَ فَعَلَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ وَمَا ظَلَمَهُمْ  
اللَّهُ وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿۳۳﴾

۳۳ یہ لوگ اس کے سوا کس بات کے منتظر ہیں کہ فرشتے ان کے پاس آجائیں۔ یا تمہارے رب کا حکم (فیصلہ) آجائے۔ ایسا ہی ان لوگوں نے بھی کیا تھا جو ان سے پہلے گزر چکے۔ اللہ نے ان پر ظلم نہیں کیا تھا بلکہ وہ خود اپنے اوپر ظلم کرتے تھے۔

فَأَصَابَهُمْ سَيِّئَاتٌ مَأْعَبِلُوا وَحَاقَ بِهِمْ  
مَا كَانُوا بِسَتِّهِمْ يَوْمُونَ ﴿۳۴﴾

۳۴ تو ان کے کڑوٹوں کی سزا ان کو ل کر رہی اور جس چیز کا وہ مذاق اڑاتے تھے۔ اسی نے ان کو لپیٹ میں لے لیا۔

وَقَالَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا عَبَدْنَا مِنْ دُونِهِ  
مِنْ شَيْءٍ نَحْنُ وَلَا آبَاؤُنَا وَلَا آخَرَمْنَا مِنْ دُونِهِ مِنْ شَيْءٍ  
كَذَلِكَ فَعَلَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَهَلْ عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا  
الْبَلَاغُ الْمُبِينُ ﴿۳۵﴾

۳۵ مشرکین کہتے ہیں کہ اگر اللہ چاہتا تو ہم اس کے سوا کسی کی پرستش نہ کرتے۔ نہ ہم اور نہ ہمارے باپ دادا، اور نہ ہم اس کے (حکم کے) بغیر کسی چیز کو حرام ٹھہراتے۔ ایسا ہی رویہ ان لوگوں نے بھی اختیار کیا تھا جو ان سے پہلے گزر چکے۔ تو کیا رسولوں پر صاف صاف پیغام پہنچا دینے کے علاوہ کوئی اور ذمہ داری ہے؟

وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنْ اعْبُدُوا اللَّهَ  
وَأَجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ فَمِنْهُمْ مَنْ هَدَى اللَّهُ وَمِنْهُمْ  
مَنْ حَقَّتْ عَلَيْهِ الضَّلَالَةُ فَمِنْهُمْ مَنْ هَدَى اللَّهُ وَمِنْهُمْ  
كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكذِّبِينَ ﴿۳۶﴾

۳۶ ہم نے ہر امت میں ایک رسول بھیجا (اس ہدایت کے ساتھ) کہ اللہ کی عبادت کرو اور طاغوت سے بچو۔ پھر بعض کو اس نے ہدایت دی اور بعض پر گمراہی مسلط ہوئی۔ تو زمین میں چل پھر کر دیکھ لو کہ جھٹلانے والوں کا کیا انجام ہوا۔

۳۷] اگر تم ان کی ہدایت کے شدید خواہش مند ہو، تو اللہ ایسے لوگوں کو ہدایت نہیں دیتا جن کو وہ گمراہ کر دیتا ہے۔ اور ان کا کوئی مددگار نہیں ہو سکتا۔

۳۸] اور یہ اللہ کی کڑی قسمیں کھا کر کہتے ہیں کہ جو مر جاتا ہے اسے اللہ نہیں اٹھائے گا۔ کیوں نہیں؟ یہ تو ایک لازمی وعدہ ہے جو اس کے ذمہ ہے۔ لیکن اکثر لوگ جانتے نہیں ہیں۔

۳۹] اس لئے کہ یہ جس چیز میں اختلاف کر رہے ہیں اس کو وہ کھول دے، اور کافروں کو معلوم ہو جائے کہ وہ جھوٹے تھے۔

۴۰] جب ہم کسی چیز کا ارادہ کرتے ہیں تو ہمیں صرف یہی کہنا ہوتا ہے کہ ہو جا، اور وہ ہو جاتی ہے۔

۴۱] جن لوگوں نے بعد اس کے کہ ان پر ظلم ہوا، اللہ کی راہ میں ہجرت کی۔ ہم ان کو دنیا میں ضرور اچھا ٹھکانا دیں گے۔ اور آخرت کا اجر تو کہیں بڑھ کر ہے۔ اگر وہ جان لیتے۔

۴۲] جنہوں نے صبر کیا اور جو اپنے رب پر بھروسہ رکھتے ہیں۔

۴۳] ہم نے تم سے پہلے بھی آدمیوں ہی کو رسول بنا کر بھیجا تھا، جن کی طرف ہم وحی کرتے رہے۔ اگر تم نہیں جانتے تو ”اہل ذکر“ (جن پر اس سے پہلے ذکر نازل ہوا تھا) پوچھ لو۔

۴۴] ان (رسولوں) کو روشن نشانیوں اور کتابوں کے ساتھ بھیجا تھا۔ اور (اے پیغمبر) تم پر بھی ہم نے یہ ذکر نازل کیا ہے تاکہ تم لوگوں پر وہ چیز واضح کر دو جو ان کی طرف بھیجی گئی ہے۔ اور تاکہ وہ غور و فکر کریں۔

۴۵] پھر کیا یہ لوگ جو بری چالیں چل رہے ہیں اس بات سے بے خوف ہو گئے ہیں؟ کہ اللہ انہیں زمین میں دھنسا دے یا ایسی راہ سے ان پر عذاب آئے جس کا انہیں گمان بھی نہ ہو۔

۴۶] یا ایسے وقت انہیں پکڑ لے کہ وہ چل پھر رہے ہوں۔ یہ لوگ اس کی گرفت سے ہرگز بچ نہیں سکتے۔

إِنْ تَخِضُّ عَلَىٰ هُدًىٰ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي  
مَنْ يُضِلُّ وَمَا لَهُمْ مِنْ نَاصِرِينَ ﴿۳۷﴾

وَاسْمُوا بِاللَّهِ جَهْدًا أَيْبَانِهِمْ لَا يَبْعَثُ اللَّهُ مَنْ يَمُوتُ ۖ  
بَلِ وَعْدٌ أَعْلَيْهِ حَقًّا وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۳۸﴾

لِيُبَيِّنَ لَهُمُ الَّذِي يُخْتَلِفُونَ فِيهِ وَلِيَعْلَمَ الَّذِينَ كَفَرُوا  
أَنَّهُمْ كَانُوا كَذِبِينَ ﴿۳۹﴾

إِنَّمَا قَوْلُنَا لِشَيْءٍ إِذَا أَرَدْنَاهُ أَنْ نَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿۴۰﴾

وَالَّذِينَ هَاجَرُوا فِي اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مَا  
ظَلَمُوا النَّبِيَّ تَتَّبِعُهُمُ فِي الدُّنْيَا حَسَنَةٌ وَلَا جَزَاءُ  
الْآخِرَةِ أَكْبَرُ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ﴿۴۱﴾

الَّذِينَ صَبَرُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ﴿۴۲﴾

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ إِلَّا رَجَالًا نُوحِي إِلَيْهِمْ فَسَلُوا أَهْلَ  
الَّذِ كُرَانِ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿۴۳﴾

بِالْبَيِّنَاتِ وَالزُّبُرِ وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الذِّكْرَ لُبَّيِّنٍ لِلنَّاسِ  
مَنْزُورًا إِلَيْهِمْ وَعَلَاهُمْ يُتَفَكَّرُونَ ﴿۴۴﴾

أَقَامِنَ الَّذِينَ مَكَرُوا السَّيِّئَاتِ أَنْ يَخْسِفَ اللَّهُ بِهِمُ الْأَرْضَ  
أَوْ يَأْتِيَهُمُ الْعَذَابُ مِنْ حَيْثُ لَا يَشْعُرُونَ ﴿۴۵﴾

أَوْ يَأْخُذَهُمْ فِي تَقَلُّبِهِمْ فَمَا هُمْ بِمُعْجِزِينَ ﴿۴۶﴾

۴۷] یا ایسے وقت انہیں پکڑ لے کہ وہ خوف کی حالت میں

ہوں۔ نبی الواقع تمہارا رب بڑی شفقت والارحمت والا ہے۔

۴۸] کیا یہ لوگ دیکھتے نہیں کہ اللہ نے جو چیز بھی پیدا کی ہے، اس

کا سایہ کس طرح اللہ کے آگے سجدہ کرتے ہوئے داہنے اور بائیں گرتا

ہے۔ سب اس کے آگے پست ہیں۔

۴۹] آسمانوں اور زمین میں جتنے جاندار ہیں سب اللہ ہی کو سجدہ

کرتے ہیں۔ اور فرشتے بھی۔ وہ سرکشی نہیں کرتے۔

۵۰] اپنے رب سے جو ان کے اوپر ہے ڈرتے ہیں اور جو حکم

دیا جاتا ہے اس کی تعمیل کرتے ہیں۔

۵۱] او اللہ نے فرمایا: دو خدا نہ بناؤ۔ خدا تو بس ایک ہی

ہے۔ لہذا مجھ ہی سے ڈرو۔

۵۲] اُس کا ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہے اور اسی کیلئے ہے

لازمی اطاعت۔ پھر کیا تم اللہ کو چھوڑ کر اوروں سے ڈرو گے؟

۵۳] تم کو جو نعمت بھی ملی ہے اللہ ہی کی طرف سے ہے۔ پھر تمہیں

جب کوئی تکلیف پہنچتی ہے تو اسی کے آگے گرو گروا نے لگتے ہو۔

۵۴] پھر جب وہ تمہاری تکلیف کو دور کر دیتا ہے تو تم میں سے ایک

گروہ اپنے رب کا شریک ٹھہرانے لگتا ہے۔

۵۵] تاکہ وہ ہماری دی ہوئی نعمت کی ناشکری کریں۔ تو فائدہ اٹھا لو۔

عنقریب تمہیں معلوم ہو جائے گا۔

۵۶] اور جو چیزیں ہم نے انہیں دی ہیں ان میں سے ایک حصہ وہ ان

(معبودوں) کے لئے مقرر کرتے ہیں، جن کے بارے میں انہیں کوئی

علم نہیں ہے۔ اللہ کی قسم! تم سے ان من گھڑت باتوں کے بارے میں

ضرور باز پرس ہوگی۔

۵۷] یہ اللہ کے لئے بیٹیاں ٹھہراتے ہیں۔ پاک ہے وہ۔ اور ان کے

لئے وہ جو چاہیں!

أَوْ يَأْخُذْهُمْ عَلَىٰ تَخَوُّفٍ فَإِنَّ رَبَّهُمْ لَرُءُوفٌ رَّحِيمٌ ﴿۴۷﴾

أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَىٰ مَا خَلَقَ اللَّهُ مِنْ شَيْءٍ يَتَفَقَّهُوْا أَظَلُّوا عَنِ

الْيَمِينِ وَالشَّمَالِ سَجْدًا لِلَّهِ وَهُمْ دَاخِرُونَ ﴿۴۸﴾

وَيَلِيهِ سَجْدًا مَّا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مِنْ

دَابَّةٍ وَالْمَلَائِكَةِ وَهُمْ لَا يُسْتَكْبِرُونَ ﴿۴۹﴾

يَخَافُونَ رَبَّهُمْ مِنْ قُوَّتِهِمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ ﴿۵۰﴾

وَقَالَ اللَّهُ لَنْ تَخُذُوا أَهْلِيْنَ أُنثِيْنَ

إِنَّمَا هُوَ إِلَهُ الْوَاحِدِ فَإِذَا تَأَيَّسَ قَاهِبُونَ ﴿۵۱﴾

وَلَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَهُ الدِّينُ

وَإِصْبًا أَفَعَيَّرَ اللَّهُ تَفْتُونَ ﴿۵۲﴾

وَمَا لَكُمْ مِنْ نِعْمَةٍ مِنْ اللَّهِ ثُمَّ إِذَا مَسَّكُمُ الضَّرُّ فَأَلَيْهِ

تَجْعَرُونَ ﴿۵۳﴾

ثُمَّ إِذَا كَثَفَ الضَّرُّ عَنْكُمْ إِذَا فَرِيقٌ مِنْكُمْ بِرَبِّهِمْ يُشْرِكُونَ ﴿۵۴﴾

لِيَكْفُرُوا بِمَا آتَيْنَاهُمْ فَتَمَتَّعُوا فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ﴿۵۵﴾

وَيَجْعَلُونَ لِمَا لَا يَعْلَمُونَ نَصِيبًا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ تَأَلَّفُ

لِكُسُلَيْنِ عَمَّا أَنْتُمْ تَفْتَرُونَ ﴿۵۶﴾

وَيَجْعَلُونَ لِلَّهِ الْبَنَاتِ سُبْحٰنَهُ وَلَهُمْ مَا يَشْتَهُونَ ﴿۵۷﴾

وَاِذَا بُشِّرَ أَحَدُهُم بِالْأُنثَىٰ ظَلَّ وَجْهُهُ مُسْوَدًّا وَهُوَ كَافٍ ۝۵۸

۵۸] جب ان میں سے کسی کو بیٹی کی خوشخبری دی جاتی ہے تو اس کا چہرہ

سیاہ پڑ جاتا ہے اور وہ گھٹا گھٹا رہنے لگتا ہے۔

۵۹] وہ اس خوشخبری کو بُرا خیال کر کے لوگوں سے چھپتا پھرتا ہے کہ

ذلت کے ساتھ رکھ لے یا مٹی میں اسے دبا دے۔ دیکھو کیسا برا فیصلہ ہے جو یہ کرتے ہیں!

۶۰] بُری مثال ان لوگوں کیلئے ہے جو آخرت پر ایمان نہیں رکھتے۔

اور اللہ کیلئے تو اعلیٰ صفتیں ہیں۔ وہ غالب ہے حکمت والا ہے۔

۶۱] اور اگر اللہ لوگوں کو ان کے ظلم پر (فوراً) پکڑتا تو زمین پر کسی

جاندار کو نہ چھوڑتا۔ لیکن وہ انہیں ایک وقت مقرر تک مہلت دیتا ہے۔ پھر جب ان کا وقت مقرر آ جاتا ہے تو نہ ایک گھڑی پیچھے رہ سکتے ہیں اور نہ ایک گھڑی آگے۔

۶۲] وہ اللہ کیلئے، وہ چیزیں ٹھہراتے ہیں جو اپنے لئے ناپسند کرتے

ہیں۔ اور ان کی زبانیں جھوٹا دعویٰ کرتی ہیں کہ ان کیلئے بھلائی ہی بھلائی ہے۔ ان کیلئے تو لازماً آگ ہے۔ وہ اسی میں چھوڑ دئے جائیں گے۔

۶۳] اللہ کی قسم! تم سے پہلے بھی ہم نے کتنی ہی امتوں کی طرف

رسول بھیجے تھے، تو شیطان نے لوگوں کو ان کے کرتوت خوشنما کر دکھائے۔ اور آج وہی ان کا رقیب ہے۔ ان لوگوں کے لئے تو دردناک عذاب ہے۔

۶۴] ہم نے یہ کتاب تم پر اسی لئے اتاری ہے کہ جن باتوں میں یہ

اختلاف کر رہے ہیں ان کی حقیقت ان پر واضح کر دو۔ اور یہ ہدایت اور رحمت ہے ان لوگوں کے لئے جو ایمان لائیں۔

۶۵] اللہ نے آسمان سے پانی برسایا اور اس سے زمین کو جو مردہ ہو

گئی تھی زندہ کر دیا۔ بلاشبہ اس میں نشانی ہے، ان لوگوں کے لئے جو سنتے ہیں۔

۶۶] اور تمہارے لئے چوپایوں میں بھی سبق موجود ہے۔ ہم ان کے

پیٹ سے فضلہ اور خون کے درمیان سے خالص دودھ پلاتے ہیں جو پینے والوں کے لئے خوشگوار ہوتا ہے۔

يَتَوَارَىٰ مِنَ الْقَوْمِ مِنْ سُوءِ مَا بُشِّرَبِهِ إِيمُسَكَّهُ عَلَىٰ هُونٍ أَمْ يَدُسُّهُ فِي التُّرَابِ أَلَا سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ۝۵۹

لَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ مَثَلُ السَّوِّءِ وَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَىٰ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝۶۰

وَلَوْ يُؤَاخِذُ اللَّهُ النَّاسَ بِظُلْمِهِمْ مَا تَرَكَ عَلَيْهِمْ مِنْ دَابَّةٍ وَلَكِنْ يُؤَخِّرُهُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى فَإِذَا جَاءَ أَجْلُهُمْ لَا يَسْتَأْخِرُونَ سَاعَةً وَلَا يَسْتَقْدِرُونَ ۝۶۱

وَيَجْعَلُونَ لِلَّهِ مَا يَكْفُرُونَ وَصِفُ الْأَسْنَمُهُمُ الْكَذِبَ أَنَّ لَهُمُ الْحُسْنَىٰ لَأَجْرِمَ أَنَّ لَهُمُ النَّارَ وَأَنَّهُمْ مُّكْفَرُونَ ۝۶۲

ثُمَّ لَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ أُمَمٍ مِنْ قَبْلِكَ فَزَيَّنَّ لَهُمُ الشَّيْطَانُ أَعْمَالَهُمْ فَهُمْ وَآلِهِمُ الْيَوْمَ وَأَمَّا عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۶۳

وَمَا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ إِلَّا لِلتَّبَيَّنِ لَهُمُ الَّذِي اخْتَلَفُوا فِيهِ وَهُدًى وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ۝۶۴

وَاللَّهُ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَعْنُونَ ۝۶۵

وَإِنَّ لَكُمْ فِي الْأَنْعَامِ لَعِبْرَةً لِّتُنذِرُوا مِمَّا فِي بُطُونِهِمْ مِنْ بَيْنِ فَرْثٍ وَدَمٍ لَبَنًا خَالِصًا سَائِغًا لِلشَّرْبِ ۝۶۶

وَمَنْ شَرِهَاتِ النَّخِيلِ وَالْأَعْنَابِ تَتَخَذُونَ مِنْهُ سَكْرًا وَرِزْقًا  
حَسَنًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَعْتَبُونَ ﴿۶۷﴾

۶۷ اور کھجوروں اور انگوروں کے پھلوں سے تم نشہ آور چیز بھی بنا لیتے  
ہو اور اچھا رزق بھی حاصل کرتے ہو۔ بلاشبہ اس میں نشانی ہے، ان  
لوگوں کیلئے جو عقل سے کام لیتے ہیں۔

وَ أَوْحَىٰ رَبُّكَ إِلَى النَّعْلِ أَنْ اتَّخِذِي مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا  
وَمِنَ الشَّجَرِ وَهُمَا عَيْرٌ لِّسُورٍ ﴿۶۸﴾

۶۸ اور تمہارے رب نے شہد کے مکھی پر الہام کیا کہ پہاڑوں میں،  
درختوں میں اور چھتوں میں، جن کو لوگ بلند کرتے ہیں چھتے بنا۔

ثُمَّ كَلِمًا مِنْ كُلِّ النَّمْرِ فَاسْلُكِي سُبُلَ رَبِّكِ ذُلُلًا يَخْرُجُ مِنْ  
بُطُونِهَا شَرَابٌ مُخْتَلِفٌ أَلْوَانُهُ فِيهِ شِفَاءٌ لِلنَّاسِ إِنَّ فِي ذَلِكَ  
لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ﴿۶۹﴾

۶۹ پھر ہر طرح کے پھلوں کا رس چوس۔ اور اپنے رب کی ہمواری  
ہوئی راہوں پر چل۔ اس کے پیٹ سے مختلف رنگوں کا ایک مشروب  
 نکلتا ہے۔ جس میں لوگوں کے لئے شفاء ہے۔ یقیناً اس میں نشانی  
ہے، ان لوگوں کے لئے جو غور و فکر کرتے ہیں۔

وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ ثُمَّ يَوَفِّقُكُمْ وَمِمَّنْكُمْ مَنْ يُرَدُّ إِلَىٰ أَرْدَلِ  
الْعُصَاكِرِ لِأَيِّعَلِمَ بَعْدَ عِلْمٍ شَيْئًا إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ قَدِيرٌ ﴿۷۰﴾

۷۰ اللہ ہی نے تم کو پیدا کیا پھر وہی تم کو وفات دیتا ہے۔ اور تم میں  
سے کسی کو بدترین عمر کو پہنچا دیا جاتا ہے کہ جاننے کے بعد کچھ نہ جانے۔ بلا  
شبہ اللہ ہی سب کچھ جاننے والا اور بڑی قدرت والا ہے۔

وَاللَّهُ فَضَّلَ بَعْضُكُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ فِي الرِّزْقِ فَمَا الَّذِينَ  
فُضِّلُوا بِرِزْقِهِمْ عَلَىٰ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ فِيهِ سَوَاءٌ أَقْبَلْتُمُوهُ  
اللَّهُ يَجْحَدُونَ ﴿۷۱﴾

۷۱ اور اللہ نے تم میں سے بعض کو بعض پر رزق میں برتری دی ہے۔ تو  
جن کو برتری دی ہے وہ اپنا رزق اپنے غلاموں کی طرف پھیرنے  
والے نہیں کہ وہ اس میں برابر (کے حصہ دار) ہو جائیں۔ پھر کیا یہ لوگ  
اللہ کی نعمتوں کا انکار کرتے ہیں؟

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنْ  
أَزْوَاجِكُمْ بَنِينَ وَحَفَدَةً وَرَزَقَكُمْ مِنَ  
الطَّيِّبَاتِ أَفَبَالِ الْبَاطِلِ يُؤْمِنُونَ وَبِنِعْمَتِ اللَّهِ هُمْ يَكْفُرُونَ ﴿۷۲﴾

۷۲ اللہ نے تمہارے لئے تم ہی میں سے بیویاں بنائیں۔ اور  
تمہاری بیویوں سے بیٹے اور پوتے پیدا کئے اور تمہیں پاکیزہ رزق عطا  
کیا۔ پھر کیا یہ لوگ باطل پر اعتقاد رکھتے ہیں اور اللہ کے احسان کو نہیں  
مانتے؟

وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَمْلِكُ لَهُمْ رِزْقًا مِنَ  
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ شَيْئًا وَلَا يَسْتَطِيعُونَ ﴿۷۳﴾

۷۳ اور اللہ کو چھوڑ کر ان کی پرستش کرتے ہیں جو اس بات کا کوئی  
اعتیار نہیں رکھتے کہ انہیں آسمانوں اور زمین سے رزق دیں۔ یہ بات  
ہرگز ان کے بس میں نہیں ہے۔

فَلَا تَضْرِبُوا لِلَّهِ الْأَمْثَالَ إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ  
وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿۷۴﴾

۷۴ تو (دیکھو) اللہ کے لئے مثالیں نہ گڑھو۔ اللہ جانتا ہے تم نہیں  
جانتے۔

ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا عَبْدًا مَمْلُوكًا لَا يَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ وَمَنْ رَزَقْنَاهُ مِنْ آثَرِنَا فَحَسَنًا فَهُوَ يُنْفِقُ مِنْهُ سِرًّا وَجَهْرًا هَلْ يَسْتَوُونَ ط أَحْمَدُ لِلَّهِ ط بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۷۵﴾

۷۵] اللہ ایک مثال بیان فرماتا ہے۔ ایک غلام ہے (دوسرے کا) مملوک جو کوئی اختیار نہیں رکھتا۔ اور دوسرا شخص وہ ہے جس کو ہم نے اپنی طرف سے اچھا رزق دیا ہے اور اس میں سے وہ پوشیدہ اور علانیہ خرچ کرتا ہے۔ کیا یہ دونوں یکساں ہیں؟ حمد اللہ ہی کے لئے ہے مگر اکثر لوگ جانتے نہیں ہیں۔

وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا تَجْلِينَ أَحَدُهُمَا أَبَكَمٌ لَا يَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ وَهُوَ كَلٌّ عَلَى مَوْلَاهُ أَيْنَمَا يُوَجِّهُهُ لآيَاتٍ بَخِيَّطٌ هَلْ يَسْتَوِي هُوَ وَمَنْ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَهُوَ عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۷۶﴾

۷۶] اور اللہ (ایک اور) مثال بیان فرماتا ہے۔ دو آدمی ہیں جن میں سے ایک گونگا ہے کسی چیز کی قدرت نہیں رکھتا۔ اپنے آقا پر وہ ایک بوجھ ہے جہاں کہیں اسے بھیجے کوئی بھلا کام اس سے بن نہ آئے۔ کیا ایسا شخص اس شخص کے برابر ہو سکتا ہے جو عدل کا حکم دیتا ہے اور (خود) راہ راست پر ہے؟

وَاللَّهُ غَيْبُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ط وَمَا أَمْرُ السَّاعَةِ إِلَّا كَلِمَةٍ بَصِيرَةٍ أَوْ هُوَ أَقْرَبُ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿۷۷﴾

۷۷] اور آسمانوں اور زمین کی چھپی باتوں کا علم اللہ ہی کو ہے۔ اور قیامت کا معاملہ تو اسی طرح پیش آئے گا جس طرح کہ آنکھ کا جھپکنا بلکہ اس سے بھی زیادہ جلد۔ بے شک اللہ ہر چیز پر قادر ہے۔

وَاللَّهُ أَخْرَجَكُمْ مِنْ بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ لَا تَعْلَمُونَ شَيْئًا وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿۷۸﴾

۷۸] اللہ نے تم کو تمہاری ماؤں کے پیٹ سے اس حال میں نکالا کہ تم کچھ نہیں جانتے تھے۔ اور اس نے تمہارے لئے کان، آنکھیں اور دل بنائے تاکہ تم شکر گزار بنو۔

الَّذِينَ يَرَوْنَ إِلَى الطَّيْرِ مُسَخَّرَاتٍ فِي جَوِّ السَّمَاءِ ط مَا يُمْسِكُهُنَّ إِلَّا اللَّهُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿۷۹﴾

۷۹] کیا وہ پرندوں کو نہیں دیکھتے کہ کس طرح آسمان کی فضا میں مسخر ہیں۔ اللہ ہی ان کو تھامے ہوئے ہے۔ یقیناً اس میں نشانیاں ہیں ان لوگوں کے لئے جو ایمان لاتے ہیں۔

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ بُيُوتِكُمْ سَكَنًا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنْ جُلُودِ الْأَنْعَامِ بُيُوتًا تَسْتَخِفُّونَهَا يَوْمَ ظَعْنِكُمْ وَيَوْمَ إِقَامَتِكُمْ وَمِنْ أَصْوَابِهَا وَأَوْبَارِهَا وَأَشْعَارِهَا أَثَانًا وَمَتَاعًا إِلَى حِينٍ ﴿۸۰﴾

۸۰] اور اللہ نے تمہارے لئے تمہارے گھروں کو سکونت کی جگہ بنایا۔ اور تمہارے لئے چوپایوں کی کھالوں سے گھر بنا دیئے جنہیں تم سفر اور قیام کے موقع پر نہایت ہلکا پاتے ہو۔ اور ان کے اون، روؤں اور بالوں سے تمہارے لئے (طرح طرح کا) سامان اور مفید چیزیں بنا دیں، کہ ایک خاص وقت تک کام آئیں۔

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِمَّا خَلَقَ ظِلَالًا وَجَعَلَ لَكُمْ  
مِنَ الْجِبَالِ الْإِبْرَائِيلَ وَجَعَلَ لَكُمْ سَرَابِيلَ تَقِيكُمْ الْحَرَّ  
وَسَرَابِيلَ تَقِيكُمْ بَأْسَكُمْ كَذَلِكَ يُتِمُّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكُمْ  
لَعَلَّكُمْ تُسْلِمُونَ ﴿۸۱﴾

﴿۸۱﴾ اور اللہ نے اپنی پیدا کی ہوئی چیزوں سے تمہارے لئے سائے  
بنائے۔ اور پہاڑوں میں پناہ گا ہیں بنائیں۔ اور ایسے لباس جو تمہیں  
گرمی سے بچاتے ہیں۔ نیز ایسی پوشاکیں جو تمہاری جنگوں میں تم کو  
محفوظ رکھتی ہیں۔ اس طرح وہ تم پر اپنی نعمت پوری کرتا ہے تاکہ تم  
فرمانبردار بنو۔

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلْغُ الْمُبِينُ ﴿۸۲﴾

﴿۸۲﴾ اس کے بعد بھی اگر یہ منہ موڑتے ہیں، تو تم پر صرف صاف  
صاف پیغام پہنچا دینے ہی کی ذمہ داری ہے۔

يَعْرِفُونَ نِعْمَتَ اللَّهِ ثُمَّ يُنْكِرُونَهَا وَأَكْفُرُوا بِالْكَفْرُونَ ﴿۸۳﴾

﴿۸۳﴾ یہ اللہ کی نعمتوں کو پہچانتے ہیں پھر ان سے انکار کرتے  
ہیں۔ اور ان میں اکثر ناشکرے ہیں۔

وَيَوْمَ نَبْعَثُ مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ شَهِيدًا ثُمَّ لَا  
يُؤْذَنُ لِلَّذِينَ كَفَرُوا وَلَا هُمْ يُسْتَعْتَبُونَ ﴿۸۴﴾

﴿۸۴﴾ اور جس دن ہم ہر امت میں سے ایک گواہ کھڑا کریں  
گے۔ پھر کافروں کو نہ (عذر پیش کرنے کی) اجازت دی جائے گی اور  
نہ ان سے توبہ کی فرمائش کی جائے گی۔

وَإِذَا رَأَى الَّذِينَ ظَلَمُوا الْعَذَابَ فَلَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ  
وَلَهُمْ يُنظَرُونَ ﴿۸۵﴾

﴿۸۵﴾ اور جب ظالم عذاب کو دیکھ لیں گے تو پھر نہ ان کا عذاب ہلکا  
کر دیا جائے گا اور نہ انہیں مہلت ہی دی جائے گی۔

وَإِذَا رَأَى الَّذِينَ أَشْرَكُوا شُرَكَاءَهُمْ قَالُوا رَبَّنَا هَؤُلَاءِ  
شُرَكَائُنَا الَّذِينَ كُنَّا نَدْعُوا مِنْ دُونِكَ ؕ قَالِقُوا  
بِالْبُحْمِ الْقَوْلِ إِنَّكُمْ لَكَاذِبُونَ ﴿۸۶﴾

﴿۸۶﴾ اور وہ لوگ جنہوں نے (اللہ کے) شریک ٹھہرائے تھے، جب  
اپنے ٹھہرائے ہوئے شریکوں کو دیکھیں گے تو پکار اٹھیں گے۔ اے  
ہمارے رب! یہ ہیں ہمارے ٹھہرائے ہوئے شریک جن کو ہم تجھے  
چھوڑ کر پکارا کرتے تھے۔ اس پر وہ ان کی بات ان کے منہ پر دے  
ماریں گے کہ تم جھوٹے ہو۔

وَأَلْقُوا إِلَى اللَّهِ يَوْمَئِذٍ بِالْسَّلَامِ وَأَضَلَّ عَنْهُمْ  
مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿۸۷﴾

﴿۸۷﴾ اس دن وہ اللہ کے آگے سپر ڈال دیں گے۔ اور جو جھوٹ وہ  
گھڑتے رہے ہیں وہ سب غائب ہو جائے گا۔

الَّذِينَ كَفَرُوا وَاصْبُوا وَاعْرِضْ سَبِيلَ اللَّهِ زِدْنَاهُمْ عَذَابًا  
فَوْقَ الْعَذَابِ بِمَا كَانُوا يُفْسِدُونَ ﴿۸۸﴾

﴿۸۸﴾ جن لوگوں نے کفر کیا اور اللہ کی راہ سے روکتے رہے ہم ان  
کے عذاب پر اور عذاب کا اضافہ کریں گے، اس فساد (بگاڑ) کی  
پاداش میں جو وہ پیدا کرتے رہے۔

وَيَوْمَ نَبْعَثُ فِي كُلِّ أُمَّةٍ شَهِيدًا  
عَلَيْهِمْ مِنْ أَنْفُسِهِمْ وَجِئْنَا بِكَ شَهِيدًا  
عَلَى هَؤُلَاءِ وَنَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ تَبْيَانًا لِكُلِّ شَيْءٍ  
وَهُدًى وَرَحْمَةً وَبُشْرَى لِلْمُسْلِمِينَ ﴿۹۸﴾

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايِ  
ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ  
يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿۹۹﴾

وَأَوْفُوا بِعَهْدِ اللَّهِ إِذَا عَاهَدْتُمْ وَلَا تَنْقُضُوا الْأَيْمَانَ  
بَعْدَ تَوْكِيدِهَا وَقَدْ جَعَلْتُمُ اللَّهَ عَلَيْكُمْ كَفِيلًا إِنَّ اللَّهَ  
يَعْلَمُ مَا تَفْعَلُونَ ﴿۱۰۰﴾

وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ نَقَضَتْ غَزَاهُمْ مِنْ بَعْدِ قُوَّةٍ  
أَنْكَارًا تَتَخَذُونَ آيْمَانَكُمْ دَخَلًا بَيْنَكُمْ أَنْ  
تَكُونَ أُمَّةٌ هِيَ أَرْبَىٰ مِنْ أُمَّةٍ إِنَّمَا يَبْلُغُهُمُ اللَّهُ بِهٖ وَلِيَّتَنَّ  
لَكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ﴿۱۰۱﴾

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَٰكِنْ يُضِلُّ  
مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَلَتَسْلُتُنَّ  
عَمَّا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۱۰۲﴾

وَلَا تَتَّخِذُوا آيْمَانَكُمْ دَخَلًا بَيْنَكُمْ فَتَزِلَّ قَدَمٌ بَعْدَ  
ثُبُوتِهَا وَتَذُوقُوا السُّوْمَ بِمَا صَدَدْتُمْ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ  
وَلَكُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿۱۰۳﴾

۸۹ اور جس دن ہم ہر امت میں ایک گواہ ان ہی میں سے ان کے  
مقابل اٹھا کھڑا کریں گے اور تم کو ان لوگوں پر گواہی دینے کیلئے  
لائیں گے۔ اور (ان پر حجت قائم کرنے ہی کیلئے) یہ کتاب ہم نے تم  
پر نازل کی ہے جو ہر چیز کو صاف صاف بیان کرنے والی ہے۔ اور  
ہدایت و رحمت اور بشارت ہے ان لوگوں کے لئے جو مسلم  
(فرمانبردار) بن جائیں۔

۹۰ اللہ حکم دیتا ہے عدل کا، بھلائی کا، اور قرابتداروں کو دینے کا، اور  
روکتا ہے بے حیائی، برائی اور ظلم سے۔ وہ تمہیں نصیحت کرتا ہے تاکہ تم  
یاد دہانی حاصل کرو۔

۹۱ اور اللہ کے عہد کو جب کہ تم نے باندھا ہو پورا کرو۔ اور قسموں کو  
پختہ کرنے کے بعد توڑ نہ ڈالو، جب کہ تم اللہ کو اپنے اوپر گواہ بنا چکے ہو۔  
اللہ جانتا ہے جو کچھ تم کرتے ہو۔

۹۲ اور اس عورت کے مانند نہ ہو جاؤ جس نے بڑی محنت سے  
سوت کا تاپھرا سے کلڑے کلڑے کر دیا۔ تم اپنی قسموں کو باہم خیانت کا  
ذریعہ بناتے ہو اس بنا پر کہ ایک گروہ دوسرے گروہ سے بڑھ کر  
(طاقتور) ہے۔ اللہ اس کے ذریعہ تمہاری آزمائش کرتا ہے۔ وہ  
قیامت کے دن تمہارے اختلافات کی حقیقت تم پر ضرور کھول دے  
گا۔

۹۳ اگر اللہ چاہتا تو سب کو ایک ہی امت بنا دیتا۔ لیکن وہ جسے چاہتا  
ہے گمراہ کرتا ہے اور جسے چاہتا ہے ہدایت دیتا ہے۔ اور تم جو کچھ کر  
رہے ہو اس کے بارے میں تم سے ضرور باز پرس ہوگی۔

۹۴ اور اپنی قسموں کو آپس میں خیانت کا ذریعہ نہ بناؤ کہ کوئی قدم  
جننے کے بعد اکھڑ جائے۔ اور اللہ کی راہ سے روکنے کی پاداش میں  
تمہیں بڑے نتیجے کا مزا چکھنا پڑے اور تم بڑے عذاب کے مستحق ہو  
جاؤ۔

۹۵] اللہ کے عہد کو تھوڑی قیمت پر نہ بیچو۔ جو کچھ اللہ کے پاس ہے وہ تمہارے لئے بہتر ہے اگر تم جانو۔

۹۶] جو کچھ تمہارے پاس ہے وہ ختم ہو جائے گا اور جو اللہ کے پاس ہے وہ باقی رہنے والا ہے۔ اور جن لوگوں نے صبر سے کام لیا ان کو ہم ان کے بہترین اعمال کے مطابق جزا دیں گے۔

۹۷] جو کوئی نیک عمل کرے گا خواہ وہ مرد ہو یا عورت بشرطیکہ وہ مومن ہو، ہم اسے پاکیزہ زندگی بسر کرائیں گے۔ اور ان کا اجر ان کے بہترین اعمال کے مطابق ان کو عطا کریں گے۔

۹۸] پس جب تم قرآن پڑھا کرو تو شیطان مردود سے اللہ کی پناہ مانگ لیا کرو۔

۹۹] اس کا زور ان لوگوں پر نہیں چلتا جو ایمان لائے اور اپنے رب پر بھروسہ رکھتے ہیں۔

۱۰۰] اس کا زور تو ان ہی پر چلتا ہے جو اس کو اپنا رفیق بناتے ہیں اور جو اللہ کا شریک ٹھہراتے ہیں۔

۱۰۱] اور جب ہم ایک آیت کی جگہ دوسری آیت نازل کرتے ہیں،۔۔۔۔۔ اور اللہ ہی بہتر جانتا ہے اس چیز کو جو وہ نازل کرتا ہے۔۔۔۔۔ تو یہ لوگ کہتے ہیں کہ تم تو اپنی طرف سے گھڑ لیا کرتے ہو۔ واقعہ یہ ہے کہ ان میں سے اکثر لوگ جانتے نہیں (کہ حقیقت کیا ہے)۔

۱۰۲] کہو، اس کو روح القدس نے تمہارے رب کی طرف سے حق کے ساتھ نازل کیا ہے تاکہ وہ اہل ایمان کو مضبوطی عطا کرے۔ اور ہدایت و بشارت ہو اسلام لانے والوں کے لئے۔

۱۰۳] ہمیں معلوم ہے کہ یہ کہتے ہیں کہ اس شخص کو ایک آدمی سکھاتا ہے۔ حالانکہ اس آدمی کی زبان جس کی طرف یہ منسوب کر رہے ہیں عجیبی ہے۔ اور یہ صاف عربی زبان ہے۔

۱۰۴] دراصل جو لوگ اللہ کی آیتوں پر ایمان نہیں لاتے، اللہ ان کو راہ نہیں دکھاتا اور ان کے لئے دردناک عذاب ہے۔

وَلَا تَشْتَرُوا بِعَهْدِ اللَّهِ تَمَنَّا قَلِيلًا

إِنَّمَا عِنْدَ اللَّهِ هُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿۹۵﴾

مَا عِنْدَكُمْ يَنْفَدُ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ بَاقٌ وَلَنَجْزِيَنَّ الَّذِينَ صَبَرُوا أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۹۶﴾

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ أَنشَىٰ

وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّاهُ حَيَوَةً طَيِّبَةً

وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۹۷﴾

وَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ

مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ﴿۹۸﴾

إِنَّهُ لَيْسَ لَهُ سُلْطَانٌ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ

يَتَوَكَّلُونَ ﴿۹۹﴾

إِنَّمَا سُلْطَانُهُ عَلَى الَّذِينَ يَتَوَلَّوْنَهُ وَالَّذِينَ

هُم بِهِ مُشْرِكُونَ ﴿۱۰۰﴾

وَإِذْ أَبَدْنَا آيَةَ مَكَانٍ آيَةٍ لَّوْ أَعْلَمُ بِمَا يُنَزَّلُ

قَالُوا إِنَّمَا أَنْتَ مُفْتَرٍ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۱۰۱﴾

قُلْ نَزَّلَهُ رُوحُ الْقُدُسِ مِنْ رَبِّكَ بِالْحَقِّ

لِيُثَبِّتَ الَّذِينَ آمَنُوا وَهُدًى وَبُشْرَىٰ لِلْمُسْلِمِينَ ﴿۱۰۲﴾

وَلَقَدْ نَعْلَمُ أَنَّهُمْ يَقُولُونَ إِنَّمَا يُعَلِّمُهُ بَشَرٌ لِّسَانُ الَّذِي

يُجِدُونَ إِلَيْهِ أَعْجِبِي وَهَذَا لِسَانٌ عَرَبِيٌّ مُّبِينٌ ﴿۱۰۳﴾

إِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ لَآ يَهْدِيَهُمُ اللَّهُ وَلَا مُمْ

عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿۱۰۴﴾

إِنَّمَا يَفْتَرِي الْكَذِبَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ  
بِآيَاتِ اللَّهِ وَأُولَئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ ﴿۱۰۵﴾

مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ مِنْ بَعْدِ إِيمَانِهِ أَلَا مَنْ أَكْرَهَ وَقَلْبُهُ  
مُطْمَئِنٌّ بِالْإِيمَانِ وَلَكِنْ مَنْ شَرَحَ بِالْكَفْرِ صَدْرًا  
فَعَلَيْهِمْ عَذَابٌ مِنَ اللَّهِ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿۱۰۶﴾

ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ اسْتَحَبُّوا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا

عَلَى الْآخِرَةِ وَأَنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ ﴿۱۰۷﴾

أُولَئِكَ الَّذِينَ طَعِمَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ وَسَمِعَهُمْ وَأَبْصَرَهُمْ  
وَأُولَئِكَ هُمُ الْغَافِلُونَ ﴿۱۰۸﴾

لَا حُجْمَ لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ هُمُ الْخٰسِرُونَ ﴿۱۰۹﴾

ثُمَّ إِنَّ رَبَّكَ لِلَّذِينَ هَاجَرُوا مِنْ بَعْدِ

مَا فَتَنُوا ثَمَّ جَاهِدُوا وَصَبَرُوا إِنَّ رَبَّكَ مِنْ بَعْدِهَا  
لَغَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۱۱۰﴾

يَوْمَ تَأْتِي كُلُّ نَفْسٍ تَنَجِّدُ عَنْ

نَفْسِهَا وَتُوَفَّى كُلُّ نَفْسٍ مَّا عَمِلَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿۱۱۱﴾

وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا قَرْيَةً كَانَتْ آمِنَةً مُطْمَئِنَّةً

يَأْتِيهَا رِزْقُهَا رَغَدًا مِنْ كُلِّ مَكَانٍ فَكَفَرَتْ بِأَنْعُمِ

اللَّهِ فَأَذَقَهَا اللَّهُ لِبَاسَ الْجُوعِ وَالْخَوْفِ بِمَا كَانُوا

يَصْنَعُونَ ﴿۱۱۲﴾

وَلَقَدْ جَاءَهُمْ رَسُولٌ مِنْهُمْ فَكَذَّبُوهُ

فَأَخَذَهُمُ الْعَذَابُ وَهُمْ ظَالِمُونَ ﴿۱۱۳﴾

۱۰۵] جھوٹ تو وہی لوگ گھڑتے ہیں جو اللہ کی آیتوں پر ایمان نہیں لاتے۔ وہی ہیں سر تا سر جھوٹے۔

۱۰۶] جس کسی نے اللہ پر ایمان لانے کے بعد اس سے کفر کیا سوائے اس صورت کے کہ اسے مجبور کر دیا گیا ہو اور اس کا دل ایمان پر مطمئن ہو۔ لیکن جس نے کفر کے لئے سینہ کھول دیا تو ایسے لوگوں پر اللہ کا غضب ہے۔ اور ان کے لئے بہت بڑا عذاب ہے۔

۱۰۷] یہ اس لئے کہ انہوں نے دنیا کی زندگی کو آخرت کے مقابلہ میں پسند کر لیا۔ اور اللہ کافر لوگوں کو ہدایت نہیں دیا کرتا۔

۱۰۸] یہی لوگ ہیں، جن کے دلوں، کانوں اور آنکھوں پر اللہ نے مہر کر دی۔ اور یہی لوگ ہیں جو غافل ہیں۔

۱۰۹] لازماً یہ لوگ آخرت میں تباہ حال ہونگے۔

۱۱۰] البتہ جن لوگوں نے آزمائشوں میں پڑنے کے بعد ہجرت کی، پھر جہاد کیا اور صبر سے کام لیا۔ تو ان (اعمال) کے بعد یقیناً تمہارا رب ان کے لئے بخشے والا رحم فرمانے والا ہے۔

۱۱۱] اور وہ دن کہ ہر شخص اپنی مدافعت میں جھگڑتا ہوا حاضر ہوگا۔ اور ہر شخص کو اس کے اعمال کا پورا پورا بدلہ دیا جائے گا اور ان کے ساتھ ذرا بھی نا انصافی نہیں کی جائے گی۔

۱۱۲] اللہ ایک بستی کی مثال بیان فرماتا ہے جو امن و اطمینان کی حالت میں تھی۔ ہر طرف سے اس کو بہ فراغت رزق پہنچ رہا تھا۔ لیکن اس نے اللہ کی نعمتوں کی ناشکری کی تو اللہ نے ان کے (اس بستی والوں کے) کرتوتوں کی وجہ سے، ان کو بھوک اور خوف کے طاری ہوجانے کا مزا چکھایا۔

۱۱۳] اور ان کے پاس ان ہی میں سے ایک رسول آیا مگر انہوں نے اسے جھٹلایا۔ بالآخر عذاب نے انہیں آلیا، اس حال میں کہ وہ ظالم تھے۔

فَكُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمْ اللَّهُ حَلَالًا طَيِّبًا وَاشْكُرُوا  
نِعْمَتَ اللَّهِ إِنَّ كُنْتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ ﴿۱۱۳﴾

إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَلَحْمَ الْخَيْزُرِ  
وَمَا أَهْلَ لَغَيْرِ اللَّهِ بِهِ فَمَنْ  
اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۱۱۵﴾

وَلَا تَقُولُوا لِمَا تَصِفُ أَلْسِنَتُكُمُ الْكَذِبَ هَذَا  
حَلَالٌ وَهَذَا حَرَامٌ لِيَتَفَتَرُوا عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ إِنَّ  
الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ لَا يُفْلِحُونَ ﴿۱۱۶﴾  
مَتَاعٌ قَلِيلٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿۱۱۷﴾

وَعَلَى الَّذِينَ هَادُوا حَرَّمْنَا مَا قَصَصْنَا عَلَيْكَ  
مِنْ قَبْلُ وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ  
يَظْلِمُونَ ﴿۱۱۸﴾

ثُمَّ إِنَّ رَبَّكَ لِلَّذِينَ عَمِلُوا الشُّرُوءَ بِجَهَالَةٍ ثُمَّ تَابُوا مِنْ  
بَعْدِ ذَلِكَ وَأَصْلَحُوا إِنَّ رَبَّكَ مِنْ بَعْدِهَا لَغَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۱۱۹﴾

إِنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ أُمَّةً قَانِتًا لِلَّهِ حَنِيفًا وَلَمْ يَكُ مِنَ  
الْمُشْرِكِينَ ﴿۱۲۰﴾

شَاكِرًا لِإِنْعَامِهِ إِجْتَبَاهُ وَهَدَاهُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۱۲۱﴾

وَاتَيْنَاهُ فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَوَدَّعْنَاهُ فِي الْآخِرَةِ لِمَنِ  
الصُّلِحِينَ ﴿۱۲۲﴾

ثُمَّ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ أَنْ تَبْعُ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا  
وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿۱۲۳﴾

۱۱۳] پس اللہ نے جو حلال اور پاکیزہ رزق تم کو دیا ہے اس میں سے  
کھاؤ۔ اور اللہ کی نعمت کا شکر ادا کرو اگر تم صرف اسی کی عبادت کرتے  
ہو۔

۱۱۵] اس نے تو تم پر صرف مردار، خون، سور کا گوشت اور وہ (ذبیحہ)  
حرام ٹھہرایا ہے جس پر اللہ کے سوا کسی اور کا نام لیا گیا ہو۔ پھر جو کوئی  
مجبور ہو جائے اور نہ تو اس کا خواہشمند ہو اور نہ حد (ضرورت) سے تجاوز  
کرنے والا، تو یقیناً اللہ بخشنے والا رحم فرمانے والا ہے۔

۱۱۶] اور تمہاری زبانیں جو جھوٹے حکم لگاتی ہیں اس کی بنا پر یہ نہ کہو کہ  
یہ حلال ہے اور یہ حرام کہ اللہ کی طرف جھوٹ بات منسوب کرنے لگو۔  
جو لوگ اللہ پر جھوٹ باندھتے ہیں وہ ہرگز فلاح نہیں پائیں گے۔

۱۱۷] یہ تھوڑا سا عیش ہے پھر ان کے لئے دردناک عذاب ہے۔

۱۱۸] اور یہود پر ہم نے وہ چیزیں حرام کر دیں تھیں جو ہم اس سے  
پہلے تم سے بیان کر چکے ہیں۔ ہم نے ان پر کوئی ظلم نہیں کیا تھا بلکہ وہ خود  
اپنے اوپر ظلم کرتے رہے۔

۱۱۹] البتہ تمہارا رب ان لوگوں کے لئے جنہوں نے جہالت کی وجہ  
سے بُرا عمل کیا، پھر توبہ کر کے اصلاح کر لی تو یقیناً تمہارا رب اس کے  
بعد (ان کے لئے) بخشنے والا رحم فرمانے والا ہے۔

۱۲۰] یقیناً ابراہیم ایک مثالی شخصیت تھے۔ اللہ کے اطاعت  
گزار۔ اور اسی کے ہو کر رہنے والے۔ وہ کبھی مشرک نہیں رہے۔

۱۲۱] اس کی نعمتوں کے وہ شکر گزار تھے۔ اس نے ان کو چن لیا۔ اور  
سیدھی راہ کی طرف ان کی رہنمائی کی۔

۱۲۲] ہم نے ان کو دنیا میں بھی بھلائی عطا کی۔ اور آخرت میں بھی۔  
وہ صالحین میں سے ہوں گے۔

۱۲۳] پھر ہم نے تمہاری طرف وحی بھیجی کہ ابراہیم کے طریقہ پر چلو  
جو راست رو تھے اور ہرگز مشرکوں میں سے نہ تھے۔

إِنَّمَا جُعِلَ السَّبْتُ عَلَى الَّذِينَ اخْتَلَفُوا فِيهِ وَإِنَّ رَبَّكَ لَيَحْكُمُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ﴿۱۴۳﴾

ادْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمَةِ وَالنُّوعِظَةَ الْحَسَنَةَ  
وَجَادِ لَهُمْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ  
بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ﴿۱۴۴﴾

وَإِنَّ عَاقِبَتَكُمْ فَعَا قَبُولِ بَيْتِل مَاعُوقِبْتُمْ بِهِ وَلَئِنَّ  
صَبْرَكُمْ لَهْوَ خَيْرٌ لِلصَّابِرِينَ ﴿۱۴۵﴾  
وَاصْبِرْ وَمَا صَبْرُكَ إِلَّا بِاللَّهِ وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ وَلَا تَكُ فِي  
صَيْقِلٍ مِّمَّا يَمْكُرُونَ ﴿۱۴۶﴾

إِنَّ اللَّهَ مَعَ الَّذِينَ اتَّقَوْا وَالَّذِينَ هُمْ مُحْسِنُونَ ﴿۱۴۷﴾

۱۴۳] سبت کی پابندی ان ہی لوگوں پر عائد کی گئی تھی جنہوں نے اس کے بارے میں اختلاف کیا تھا۔ اور یقیناً تمہارا رب قیامت کے دن ان کے درمیان ان باتوں کا فیصلہ فرما دے گا، جن میں یہ اختلاف کرتے رہے ہیں۔

۱۴۴] اپنے رب کے راستہ کی طرف دعوت دو حکمت اور اچھی نصیحت کے ساتھ۔ اور ان کے ساتھ بحث کرو بہترین طریقہ پر۔ تمہارا رب ہی بہتر جانتا ہے کہ کون اس کی راہ سے بھٹک گیا ہے۔ اور وہی بہتر جانتا ہے ہدایت پانے والوں کو۔

۱۴۵] اور اگر تم بدلہ لو تو اتنا ہی لو جتنا تمہارے ساتھ کیا گیا ہے۔ اور اگر صبر کرو تو یقیناً یہ بات صبر کرنے والوں کے لئے بہتر ہے۔

۱۴۶] اور (اے پیغمبر!) صبر کرو اور تمہارا صبر کرنا اللہ ہی کی توفیق سے ہے۔ اور ان لوگوں (کے حال) پر غم نہ کرو اور نہ ان کی چالوں سے دل تنگ ہو۔

۱۴۷] بلاشبہ اللہ ان لوگوں کے ساتھ ہے جنہوں نے تقویٰ اختیار کیا اور جو نیک کردار ہیں۔

## ۱۷۔ بنی اسرائیل

**نام** ابتدائی آیتوں میں بنی اسرائیل کی تاریخ کے ایک اہم باب کی طرف اشارہ کیا گیا ہے۔ اس مناسبت سے سورہ کا نام بنی اسرائیل قرار پایا ہے۔

**زمانہ نزول** مکی ہے۔ اور مضامین سے اندازہ ہوتا ہے کہ ہجرت مدینہ سے تقریباً ایک سال پہلے یعنی ۱۲ھ نبوی میں نازل ہوئی ہوگی۔

**مرکزی مضمون** بنی اسرائیل اور بنی اسمعیل (مشرکین عرب) دونوں کو متنبہ کرنا ہے کہ مسجد حرام اور مسجد اقصیٰ دونوں کو اس نبی کے حوالہ کرنے کا فیصلہ کیا گیا ہے۔ اگر تم اپنی سرکشی سے باز نہیں آئے اور ہمارے رسول سے ٹکری تو یاد رکھو اللہ کا تازیانہ تم پر برس کر رہے گا۔ اگر سنبھلنا چاہتے ہو تو نبی کی راہ میں رکاوٹیں پیدا کرنے کے بجائے ان تعلیمات کو قبول کر لو جو اس پر نازل کی گئی ہیں۔

**نظم کلام** آغاز معراج کے واقعہ سے ہوا ہے۔ جس میں یہ اشارہ مضمون ہے کہ مسجد حرام اور مسجد اقصیٰ دونوں پر نبی اور اس کے پیروؤں کا غلبہ ہونے والا ہے۔

آیت ۲ تا ۸ میں مسجد اقصیٰ کے تعلق سے بنی اسرائیل کو ان کی تاریخ کے عبرت آموز واقعات سنا کر متنبہ کر دیا گیا ہے۔

آیت ۹ تا ۲۲ میں قرآن کی دعوت کو پیش کیا گیا ہے۔

آیت ۲۳ تا ۳۹ میں ربانی تعلیمات بیان ہوئی ہیں جو انسان کے کردار کو سنوارتی ہیں۔ اور اس کے رب سے اس کا تعلق استوار کرتی ہیں۔

آیت ۴۰ تا ۶۰ میں منکرین کے شبہات و اعتراضات کا جواب دیا گیا ہے۔

آیت ۶۱ تا ۶۵ میں ابلیس کے اس واقعہ کو پیش کیا گیا ہے جس میں اس نے آدم کو سجدہ کرنے سے انکار کر کے بنی نوع انسان کے ساتھ دشمنی کرنے اور اسے گمراہ کرنے کا ذکر ہے۔ اور وہی آج لوگوں کو قرآن سے متنفر کر رہا ہے۔ ضروری ہے کہ لوگ اپنے دشمن سے چوکنار ہیں۔

آیت ۶۶ تا ۷۲ میں توحید اور آخرت کا یقین پیدا کرنے والی باتیں پیش کی گئی ہیں۔

آیت ۷۳ تا ۷۷ میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو تاکید کہ آپ مخالفتوں کے طوفان سے گذرتے ہوئے، راہ حق پر مضبوطی کے ساتھ جھے رہیں۔

آیت ۷۸ تا ۸۲ میں نماز کی تاکید، ہجرت کی طرف اشارہ کہ عنقریب یہ واقعہ پیش آنے والا ہے۔ غلبہ حق کی بشارت اور ظالموں کو تنبیہ۔

آیت ۸۳ تا ۱۰۰ میں انسان کے غلط طرز عمل پر گرفت اور منکرین کے اعتراضات کے جوابات۔

آیت ۱۰۱ تا ۱۰۴ میں موسیٰ علیہ السلام کے معجزات کا ذکر اور یہ وضاحت کہ معجزات کو دیکھ لینے کے باوجود، فرعون ایمان نہیں لایا اور بالآخر اس پر عذاب ٹوٹ پڑا۔

آیت ۱۰۵ تا ۱۱۱ خاتمہ کلام ہے۔ جس میں خدا کو پکارنے کے آداب کو ملحوظ رکھنے اور اس کی عظمت و کبریائی بیان کرنے کی ہدایت کی گئی ہے۔

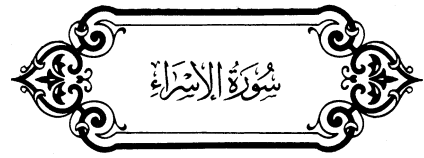
سورہ کا آغاز اس بات سے ہوا تھا کہ اللہ کے لئے پاکی ہے اور اختتام اس بات پر ہوا ہے کہ وہ نہایت باعظمت ہستی ہے۔ لہذا اس کی کبریائی بیان کرو۔

## ۱۷- سُورَةُ بَنِي إِسْرَائِيلَ

آیات ۱۱۱

اللَّهُرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ کے نام سے

- ۱] پاک ہے وہ جو لے گیا اپنے بندے کو ایک رات مسجد حرام سے دور کی اس مسجد تک، جس کے گرد و پیش ہم نے برکتیں رکھی ہیں، تاکہ اسے اپنی کچھ نشانیاں دکھائیں۔ بلاشبہ وہی ہے سب کچھ سننے والا دیکھنے والا۔
- ۲] اور ہم نے موسیٰ کو کتاب عطا کی تھی۔ اور اسے بنی اسرائیل کے لئے ہدایت کا ذریعہ بنایا تھا کہ میرے سوا کسی کو اپنا معتمد نہ بناؤ۔
- ۳] تم ان لوگوں کی اولاد ہو، جن کو ہم نے نوح کے ساتھ (کشتی میں) سوار کرایا تھا۔ وہ واقعی ایک شکر گزار بندہ تھا۔
- ۴] اور ہم نے کتاب میں بنی اسرائیل کو اپنے اس فیصلہ سے آگاہ کر دیا تھا کہ تم دو مرتبہ زمین میں فساد مچاؤ گے اور بڑی سرکشی کرو گے۔
- ۵] پھر جب پہلے وعدہ کا وقت آ گیا تو ہم نے تم پر ایسے بندے مسلط کر دیئے جو بڑے زور آور تھے۔ وہ تمہارے گھروں میں گھس پڑے۔ اور وعدہ پورا ہو کر رہا۔
- ۶] پھر ہم نے ان کے مقابلہ میں تم کو غلبہ دیا اور مال اور اولاد سے تمہاری مدد کی اور تمہاری تعداد بڑھادی۔
- ۷] اگر تم نے بھلائی کی تو اپنے ہی لئے کی اور اگر برائی کی تو وہ بھی اپنے ہی لئے کی۔ پھر جب دوسرے وعدہ کا وقت آیا تو ہم نے پھر زور آور بندے تمہارے خلاف اٹھائے تاکہ وہ تمہارے چہرے بگاڑ دیں۔ اور اسی طرح مسجد میں گھس پڑیں جس طرح پہلی مرتبہ گھس پڑے تھے۔ اور جس چیز پر ان کا بس چلے تباہ کر کے رکھ دیں۔
- ۸] عجب نہیں کہ تمہارا رب تم پر رحم فرمائے۔ لیکن اگر تم نے پھر وہی روش اختیار کی تو ہم پھر اسی طرح سزا دیں گے۔ اور ہم نے کافروں کے لئے جہنم کو قید خانہ بنا رکھا ہے۔



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

- سُبْحٰنَ الَّذِیْ اَسْرٰی بِعَبْدِہٖ لَیْلًا مِّنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ اِلٰی الْمَسْجِدِ الْاَقْصَا الَّذِیْ بُرُکْنَا حَوْلَہٗ لِیُذِیْرَہٗ مِنْ اٰتِنَا اِنَّہٗ هُوَ السَّیِّعُ الْبَصِیْرُ ﴿۱﴾
- وَ اٰتٰنَا مُوسٰی الْکِتٰبَ وَ جَعَلْنٰہُ هُدًی لِّبَنِیْۤ اِسْرَآءِیْلَ الْاَتَّخِذُوْا مِنْ دُوْنِہٖ وِکَیْفًا ﴿۲﴾
- ذُرِّیَّةً مِّنْ حَمَلْنَا مَعَ نُوْحٍ اِنَّہٗ كَانَ عَبْدًا شٰکُوْرًا ﴿۳﴾
- وَ قَضٰیۤ اِلٰی بَنِیْۤ اِسْرَآءِیْلَ فِی الْکِتٰبِ لَنُقَسِّدُنَّ فِی الْاَرْضِ مَرَّتَیْنِ وَ لَنَتَّعَلَنَّ اَعْنَٰکَ کَیْرًا ﴿۴﴾
- فَاِذَا جَآءَ وَعْدُ اُوْلٰہِمَا بَعَثْنَا عَلَیْکُمْ عِبَادًا لِّمَآ اُوْلٰی بَآئِسٍ شٰدِیْدٍ فَجَاسُوا خِلَّ الدِّیَارِ وَ کَانَ وَعْدًا مَّفْعُوْلًا ﴿۵﴾
- ثُمَّ رَدَدْنَا لَکُمُ الْکِتٰبَ عَلَیْہُمْ وَ اَمَدَدْنَاکُمْ بِاَمْوَالٍ وَ بَیِّنٍ وَ جَعَلْنَاکُمْ اَکْثَر نَفِیْرًا ﴿۶﴾
- اِنْ اَحْسَنْتُمْ اَحْسَنْتُمْ لَا نَفْسِکُمْ مِّنْہُمْ وَ اِنْ اَسَآءْتُمْ فَلَهَاہُمْ فَاِذَا جَآءَ وَعْدُ الْاٰخِرَةِ لَیْسُوْا اَوْجُوْہُکُمْ وَاِلٰیہِمْ خُلُوْا الْمَسْجِدَ کَمَا دَخَلُوْہُ اَوَّلَ مَرَّةٍ وَ لَیْسَتِزُوْرًا مَّا عَلُوْا اَتَّبِعُوْا ﴿۷﴾
- عَسٰی رَبُّکُمْ اَنْ یَّرِیْحَکُمْ وَ اَنْ عَدُوْکُمْ عَدُوْنَا وَ جَعَلْنَا جَہَنَّمَ لِلْکٰفِرِیْنَ حَصِیْرًا ﴿۸﴾

إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَهْدِي لِلَّذِي هِيَ أَقْوَمُ وَيُبَيِّنُ الْمُؤْمِنِينَ  
الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا كَبِيرًا ﴿٩﴾

۹] یقیناً یہ قرآن اس راستہ کی طرف رہنمائی کرتا ہے جو بالکل سیدھا  
ہے۔ اور ایمان والوں کو جو نیک عمل کرتے ہیں اس بات کی خوشخبری دیتا  
ہے کہ ان کے لئے بہت بڑا اجر ہے۔

وَأَنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ أَعْتَدْنَا لَهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ﴿۱۰﴾

۱۰] اور جو لوگ آخرت پر ایمان نہیں رکھتے ان کے لئے ہم نے  
دردناک عذاب تیار کر رکھا ہے۔

وَيَدْعُ الْإِنْسَانَ بِالشَّرِّ دُعَاءَهُ بِالْخَيْرِ وَكَانَ الْإِنْسَانُ عَجُولًا ﴿۱۱﴾

۱۱] اور انسان شریلیئے اس طرح دعا کرنے لگتا ہے جس طرح اسے خیر  
کیلئے دعا کرنا چاہئے۔ انسان بڑا ہی جلد باز واقع ہوا ہے۔

وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ آيَاتَيْنِ فَمَحْوِنَا آيَةَ اللَّيْلِ وَجَعَلْنَا آيَةَ  
النَّهَارِ مُبْصِرَةً لِّتَبْتَغُوا فَضْلًا مِّن رَّبِّكُمْ وَلِتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ  
وَالْحِسَابَ وَكُلُّ شَيْءٍ فَضْلِنَا نَفْصِيلًا ﴿۱۲﴾

۱۲] اور ہم نے رات اور دن کو دو نشانیاں بنایا۔ رات کی نشانی ہم نے  
دھیمی کر دی اور دن کی نشانی کو روشن کر دیا تاکہ تم اپنے رب کا فضل تلاش  
کرو۔ اور سالوں کا شمار اور حساب معلوم کر سکو۔ اور ہم نے ہر چیز کھول  
کھول کر بیان کر دی ہے۔

وَكُلُّ إِنْسَانٍ أَلْرُّمْنُهُ لَطْرَفِهِ فِي عُقْبِهِ وَاخْرُجْ لَهُ  
يَوْمَ الْقِيَامَةِ كِتَابٌ يَلْقَاهُ مَشْهُورًا ﴿۱۳﴾

۱۳] اور ہم نے ہر انسان کا ٹھکانہ اس کے گلے میں چپکا دیا ہے۔ اور  
قیامت کے دن ہم اس کیلئے نوشتہ نکالیں گے جسے وہ کھلا ہوا پائے گا۔

اقْرَأْ كِتَابَكَ كَفَىٰ بِنَفْسِكَ الْيَوْمَ عَلَيْكَ حَسِيبًا ﴿۱۴﴾

۱۴] پڑھ اپنا نامہ عمل! آج تو خود اپنا حساب لینے کیلئے کافی ہے۔

مَنْ اهْتَدَىٰ فَإِنَّمَا يَهْتَدِي لِنَفْسِهِ وَمَنْ ضَلَّ فَإِنَّمَا يَضِلُّ عَلَيْهَا  
وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَىٰ وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ حَتَّىٰ نَبْعَثَ  
رَسُولًا ﴿۱۵﴾

۱۵] جو ہدایت کی راہ اختیار کرتا ہے وہ اپنے ہی لئے کرتا ہے۔ اور جو  
گمراہی اختیار کرتا ہے تو اس کا وبال بھی اسی پر ہے۔ کوئی بوجھ اٹھانے  
والا دوسرے کا بوجھ نہیں اٹھائے گا۔ اور ہم (کسی قوم کو) عذاب نہیں  
دیتے جب تک کہ اس میں ایک رسول نہ بھیج دیں۔

وَإِذْ أَرَدْنَا أَنْ نُهْلِكَ قَرْيَةً أَمْرًا مِّنْ قَرْيَةٍ فَفَسَقُوا فِيهَا  
فَحَقَّقْنَا فِيهَا الْقَوْلَ فَدَمَّرْنَا تَمِيرًا ﴿۱۶﴾

۱۶] اور جب ہم کسی بستی کو ہلاک کرنا چاہتے ہیں تو اس کے خوشحال  
لوگوں کو حکم دیتے ہیں، مگر وہ اس میں نافرمانی کرنے لگتے ہیں۔ اس  
طرح عذاب کی بات اس پر لاگو ہو جاتی ہے اور ہم اسے برباد کر کے رکھ  
دیتے ہیں۔

وَكَمْ أَهْلَكْنَا مِنَ الْقُرُونِ مِنْ بَعْدِ نُوحٍ وَكَفَىٰ بِرَبِّكَ  
بِذُنُوبٍ عِبَادِهِ خَبِيرًا بَصِيرًا ﴿۱۷﴾

۱۷] اور نوح کے بعد ہم کتنی ہی قوموں کو ہلاک کر چکے ہیں۔ اور تمہارا  
رب اس بات کے لئے کافی ہے کہ اپنے بندوں کے گناہوں سے باخبر  
ہو اور ان کو دیکھے۔

مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْعَاجِلَةَ عَجَلْنَا لَهُ فِيهَا مَا نَشَاءُ لِمَنْ نُرِيدُ ثُمَّ جَعَلْنَا لَهُ جَهَنَّمَ يَصِلُهَا مَذْمُومًا مَدْحُورًا ﴿۱۸﴾

۱۸] جو (دنیاے) عاجلہ کا خواہشمند ہوتا ہے ہم اسے یہیں دے دیتے ہیں جس قدر دینا چاہیں اور جس کو دینا چاہیں پھر اس کے لئے ہم نے جہنم مہیا کر دی ہے، جس میں وہ داخل ہوگا اس حال میں کہ ملامت زدہ ہوگا ٹھکرایا ہوا!

وَمَنْ أَرَادَ الْآخِرَةَ وَسَعَى لَهَا سَعْيَهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَٰئِكَ كَانَ سَعْيُهُمْ مَشْكُورًا ﴿۱۹﴾

۱۹] اور جو آخرت کا خواہشمند ہوگا اور اس کے لئے کوشش کرے گا جیسی کوشش کرنا چاہئے اور ہو وہ مؤمن، تو ایسے ہی لوگوں کی کوشش مقبول ہوگی۔

كُلًّا نُّنِذِرُ أُولَٰئِكَ مِنْ عَذَابِنَا وَمَا كَانَ عَطَاؤُنَاكَ مَحْظُورًا ﴿۲۰﴾

۲۰] ہم ان کو بھی اور ان کو بھی ہر ایک کو (سامان زندگی) دئے جا رہے ہیں جو تمہارے رب کی بخشش ہے۔ اور تمہارے رب کی بخشش کسی پر بند نہیں ہے۔

أَنْظُرُ كَيْفَ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ وَلِلْآخِرَةِ الْكِبْرُ دَرَجَاتٍ وَالْكَبِيرُ تَفْضِيلًا ﴿۲۱﴾

۲۱] دیکھو ہم نے کس طرح ایک (گروہ) کو دوسرے (گروہ) پر فضیلت عطا کی ہے۔ اور آخرت تو درجات کے اعتبار سے بھی بڑھ کر ہے اور فضیلت کے اعتبار سے بھی۔

لَا تَجْعَلْ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَتَقْعُدَ مَذْمُومًا مَّخَذُومًا ﴿۲۲﴾

۲۲] اللہ کے ساتھ دوسرا خدا نہ بناؤ، ورنہ پھٹے ہو گے ملامت زدہ اور بے یار و مددگار ہو کر۔

وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا آيَاتِهِ وَيَالِ الَّذِينَ إِحْسَانًا إِنَّمَا يَتَّبِعُونَ عِنْدَكَ الْكِبَرَ أَحَدُهُمَا أَوْ كِلَاهُمَا فَلَا تَقُلْ لَهُمَا آيٌ وَلَا تَنْهَرْهُمَا وَقُلْ لَهُمَا قَوْلًا كَرِيمًا ﴿۲۳﴾

۲۳] اور تمہارے رب نے فیصلہ کر دیا ہے کہ اس کے سوا کسی کی عبادت نہ کرو۔ اور والدین کے ساتھ نیک سلوک کرو۔ اگر تمہارے سامنے ان میں سے ایک یا دونوں بڑھاپے کو پہنچ جائیں تو انہیں آف نہ کہو اور نہ انہیں جھڑکو، بلکہ ان سے احترام کے ساتھ بات کرو۔

وَإِخْفِضْ لَهُمَا جَنَاسَ الذُّلِّ مِنَ الرَّحْمَةِ وَقُلْ رَبِّ ارْحَمْنَا كَمَا رَبَّنِي صَغِيرًا ﴿۲۴﴾

۲۴] اور ان کے لئے رحمت کے ساتھ خاکساری کے بازو جھکائے رکھو۔ اور دعا کرو کہ پروردگار! ان پر رحم فرما جس طرح انہوں نے بچپن میں میری پرورش کی۔

رَبِّكُمْ أَعْلَمُ بِمَا فِي نُفُوسِكُمْ إِنْ تَكُونُوا صَالِحِينَ فَإِنَّهُ كَانَ لِلْأَوَّابِينَ غَفُورًا ﴿۲۵﴾

۲۵] تمہارا رب خوب جانتا ہے کہ تمہارے دلوں میں کیا ہے۔ اگر تم نیک بن جاؤ تو وہ رجوع کرنے والوں کے لئے بڑا بخشنے والا ہے۔



وَلَا تَنْقُفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ إِنَّ السَّمْعَ وَالْبَصَرَ وَالْفُؤَادَ كُلُّ أُولَئِكَ كَانَ عَنْهُ مَسْئُولًا ﴿۳۶﴾

وَلَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا إِنَّكَ لَنْ تَخْرِقَ الْأَرْضَ وَلَنْ تَبْلُغَ الْجِبَالَ طُولًا ﴿۳۷﴾

كُلُّ ذَلِكَ كَانَ سَيِّئُهُ عِنْدَ رَبِّكَ مَكْرُوهًا ﴿۳۸﴾

ذَلِكَ مِمَّا أَوْحَى إِلَيْكَ رَبُّكَ مِنَ الْحِكْمَةِ وَلَا تَجْعَلْ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَتُلْقَى فِي جَهَنَّمَ مَلُومًا مَدْحُورًا ﴿۳۹﴾

أَفَأَصْفُكُمْ رَبُّكُم بِالْبَنِينَ وَاتَّخَذَ مِنَ الْمَلَائِكَةِ إِنَاثًا إِنَّكُمْ لَتَقْفُونَ قَوْلَ الْأَعْظَمَاءِ ﴿۴۰﴾

وَلَقَدْ صَرَّفْنَا فِي هَذَا الْقُرْآنِ لِيَذَّكَّرُوا وَمَا يَزِيدُهُمْ إِلَّا نُفُورًا ﴿۴۱﴾

قُلْ لَوْ كَانَ مَعَهُ آلِهَةٌ كَمَا يَقُولُونَ إِذْ الْأَبْتَعُوا إِلَىٰ ذِي الْعَرْشِ سَبِيلًا ﴿۴۲﴾

سُبْحٰنَهُ وَتَعَالَىٰ عَمَّا يَقُولُونَ عُلُوًّا كَبِيرًا ﴿۴۳﴾

مُسَبِّحِي لَهُ السَّمَوَاتُ السَّبْعُ وَالْأَرْضُ وَمَنْ فِيهِنَّ وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ وَلَكِنْ لَا تَفْقَهُونَ تَسْبِيحَهُمْ إِنَّهُ كَانَ حَلِيمًا غَفُورًا ﴿۴۴﴾

وَإِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ جَعَلْنَا بَيْنَكَ وَبَيْنَ الَّذِينَ كَرِهُوا مِحْرَابًا ﴿۴۵﴾

۳۶ اور جس بات کا تمہیں علم نہیں اس کے پیچھے نہ پڑو۔ کان، آنکھ اور دل ان میں سے ہر ایک کے بارے میں باز پرس ہوگی۔

۳۷ اور زمین پر اکڑ کر نہ چلو، تم نہ زمین کو پھاڑ سکتے ہو اور نہ پہاڑوں کی بلندی کو پہنچ سکتے ہو۔

۳۸ ان تمام چیزوں کی برائی تمہارے رب کے نزدیک سخت ناپسندیدہ ہے۔

۳۹ یہ حکمت کی ان باتوں میں سے ہیں جو تمہارے رب نے تم پر وحی کی ہیں۔ اور اللہ کے ساتھ دوسرا معبود نہ ٹھہراؤ، کہ جہنم میں ڈال دیئے جاؤ گے ملامت زدہ، ٹھکرائے ہوئے۔

۴۰ کیا تمہارے رب نے تمہارے لئے تو بیٹے خاص کر دئے اور اپنے لئے فرشتوں کو بیٹیاں بنا لیا؟ بڑی سخت بات ہے جو تم کہتے ہو۔

۴۱ ہم نے اس قرآن میں طرح طرح سے باتیں واضح کر دیں تاکہ وہ یاد دہانی حاصل کریں۔ مگر اس سے ان کی دوری بڑھتی ہی جا رہی ہے۔

۴۲ کہو اگر اس کے ساتھ دوسرے خدا بھی ہوتے جیسا کہ یہ لوگ کہتے ہیں، تو وہ صاحب عرش کی طرف (چڑھائی کرنے کے لئے) راہ ضرور نکال لیتے۔

۴۳ پاک ہے وہ اور بہت بلند ہے ان باتوں سے جو یہ کہتے ہیں۔

۴۴ ساتوں آسمان اور زمین اور جو کوئی ان میں ہے سب اس کی پاکی بیان کرتے ہیں۔ کوئی چیز ایسی نہیں جو اس کی حمد کے ساتھ اس کی تسبیح نہ کرتی ہو، لیکن تم ان کی تسبیح سمجھتے نہیں ہو۔ بلاشبہ وہ بڑا بردبار اور بڑا بخشنے والا ہے۔

۴۵ اور جب تم قرآن پڑھتے ہو تو ہم تمہارے اور ان لوگوں کے درمیان، جو آخرت پر ایمان نہیں لاتے ایک پوشیدہ پردہ حائل کر دیتے ہیں۔

وَجَعَلْنَا عَلَى قُلُوبِهِمُ أَكِنَّةً أَنْ يَفْقَهُوهُ وَفِي آذَانِهِمْ وَقْرًا وَإِذْ أَدَّيْنَا إِلَيْكَ آلَافًا مَوْجِدًا  
ذَكَرْتَ رَبَّكَ فِي الْقُرْآنِ وَحْدَهُ وَلَوَاعَىٰ آدْبَارِهِمْ نُفُورًا ﴿۳۶﴾

۳۶ اور ان کے دلوں پر غلاف چڑھا دیتے ہیں کہ کچھ نہ سمجھیں، اور ان کے کانوں میں گرانی پیدا کر دیتے ہیں۔ اور جب تم قرآن میں اپنے ایک ہی رب کا ذکر کرتے ہو، تو وہ پیٹھ پھیر کر بھاگ کھڑے ہوتے ہیں۔

مَنْ أَعْلَمُ بِمَا يَسْتَمِعُونَ بِهِ إِذْ يَسْمَعُونَ إِلَيْكَ وَإِذْ هُمْ نَجْوَىٰ  
إِذْ يَقُولُ الظَّالِمُونَ إِنَّا تَعْبُونَ إِلَّا جَلَامًا مَسُورًا ﴿۳۷﴾

۳۷ ہم جانتے ہیں جب یہ تمہاری طرف کان لگاتے ہیں تو کیا سنتے ہیں، نیز جب یہ سرگوشیاں کرتے ہیں۔ جب یہ ظالم کہتے ہیں کہ تم ایک ایسے آدمی کے پیچھے چل رہے ہو جو سحر زدہ ہے۔

أَنْظُرْ كَيْفَ ضَرَبُوا لَكَ الْأَمْثَالَ فَضَلُّوا فَلَا يَسْتَطِيعُونَ سَبِيلًا ﴿۳۸﴾

۳۸ دیکھو، یہ کیسی باتیں ہیں جو تمہاری نسبت کہتے ہیں جس کی وجہ سے وہ بھٹک گئے۔ اب راہ نہیں پاسکتے۔

وَقَالُوا إِذْ أَكْنَا عِظَامًا وَرُفَاتًا إِنْ أَلْمَبُوعُونَ خَلْقًا جَدِيدًا ﴿۳۹﴾

۳۹ وہ کہتے ہیں جب ہم ہڈیاں اور ریزہ ریزہ ہو کر رہ جائیں گے تو کیا ہمیں از سر نو پیدا کر کے اٹھایا جائے گا؟

قُلْ لَنْ نُؤْتِيَ حِجَارَةً أَوْ حَدِيدًا ﴿۴۰﴾

۴۰ کہو، تم پتھر ہو جاؤ یا لوہا۔

أَوْ خَلْقًا مِمَّا يَكْبُرُ فِي صُدُورِكُمْ فَسَيَقُولُونَ مَنْ  
يُعِيدُنَا قُلِ الَّذِي فَطَرَكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ فَسَيُنْغِضُونَ إِلَيْكَ  
رُءُوسَهُمْ وَيَقُولُونَ مَتَىٰ هُوَ قُلْ عَسَىٰ أَنْ يَكُونَ قَرِيبًا ﴿۴۱﴾

۴۱ یا کوئی اور چیز جو تمہارے نزدیک اس سے بھی زیادہ سخت ہو۔ وہ کہیں گے کون ہمیں دوبارہ زندہ کرے گا؟ کہو، وہی جس نے تمہیں پہلی مرتبہ پیدا کیا۔ پھر وہ سر ہلا کر پوچھیں گے کہ یہ کب ہوگا؟ کہو عجب نہیں کہ اس کا وقت قریب آگیا ہو۔

يَوْمَ يَدْعُوكُمْ فَتَسْتَجِيبُونَ بِحَمْدِهِ وَتَظُنُّونَ إِن لَّبِئْتُمْ إِلَّا  
قَلِيلًا ﴿۴۲﴾

۴۲ جس دن وہ تمہیں پکارے گا تو تم اس کی حمد کرتے ہوئے اس کی پکار کا جواب دو گے، اور یہ خیال کرو گے کہ بس تھوڑی ہی دیر (ٹھہرے) رہے۔

وَقُلْ لِعِبَادِي يَقُولُوا الَّذِي هِيَ أَحْسَنُ إِنَّ الشَّيْطَانَ يَنْزِعُ  
بَيْنَهُمْ إِنَّ الشَّيْطَانَ كَانَ لِلْإِنْسَانِ عَدُوًّا مُّبِينًا ﴿۴۳﴾

۴۳ اور میرے بندوں سے کہہ دو کہ وہ ایسی بات کہیں جو بہتر ہو۔ شیطان لوگوں کے درمیان فساد ڈالتا ہے۔ یقیناً شیطان انسان کا کھلا دشمن ہے۔

رَبُّكُمْ أَعْلَمُ بِكُمْ إِنَّ يُشَاقِقُكُمْ أُولَٰئِكَ يَشَاقِقُكُمْ وَمَا أَرْسَلْنَاكَ  
عَلَيْهِمْ وَكَيْلًا ﴿۴۴﴾

۴۴ تمہارا رب تم کو خوب جانتا ہے۔ وہ چاہے تو تم پر رحم فرمائے اور چاہے تو تمہیں عذاب دے۔ اور (اے پیغمبر!) ہم نے تم کو ان پر ان کے عمل کا ذمہ دار بنا کر نہیں بھیجا ہے۔

وَرَبُّكَ أَعْلَمُ بِمَن فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۗ وَقَدْ فَضَّلْنَا بَعْضَ  
الَّذِينَ عَلَىٰ بَعْضٍ وَآتَيْنَا دَاوُدَ زُجُورًا ﴿۵۵﴾

۵۵ اور تمہارا رب ہی بہتر جانتا ہے ان کو جو آسمانوں اور زمین  
میں ہیں۔ ہم نے بعض نبیوں کو بعض پر فضیلت بخشی۔ اور ہم نے  
داؤد کو زبور عطا کی۔

قُلْ ادْعُوا الَّذِينَ رَعِمْتُمْ مِنْ دُونِهِ فَلَا يَلْبِغُونَ  
كَتْفَ الصَّاعِقِمْ وَلَا يَخْشَوْنَ ﴿۵۶﴾

۵۶ کہو، پکار دیکھو ان کو جن کو تم نے اُس کے سوا خدا سمجھ رکھا  
ہے۔ وہ نہ تمہاری کوئی تکلیف دور کر سکتے ہیں اور نہ تمہاری  
حالت بدل سکتے ہیں۔

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ إِلَىٰ رَبِّهِمُ الْوَسِيلَةَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ  
وَيَرْجُونَ رَحْمَتَهُ وَيَخَافُونَ عَذَابَ اللَّهِ إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ  
كَانَ مُحْدُوْرًا ﴿۵۷﴾

۵۷ جن کو یہ لوگ پکارتے ہیں وہ خود اپنے رب کا قرب تلاش کرتے  
ہیں، کہ کون سب سے زیادہ مقرب بنتا ہے۔ وہ اس کی رحمت کے  
امیدوار ہیں اور اس کے عذاب سے ڈرتے ہیں۔ بے شک تمہارے  
رب کا عذاب ہے ہی ڈرنے کے لائق۔

وَأَنَّ مِنْ قَرِيْبٍ إِلَيْكُمْ مَهْلِكُوْهَا قَبْلَ يَوْمِ الْقِيَامَةِ  
أَوْ مُعَذِّبُوْهَا عَذَابًا شَدِيْدًا كَانَ ذَٰلِكَ فِي الْكِتَابِ مَسْطُوْرًا ﴿۵۸﴾

۵۸ اور کوئی آبادی ایسی نہیں جس کو ہم قیامت سے پہلے ہلاک  
نہ کر دیں یا سخت عذاب نہ دیں۔ یہ بات کتاب میں لکھی جا چکی  
ہے۔

وَمَا مَنَعَنَا أَنْ نُرْسِلَ بِالْآيَاتِ الْآلَانَ كَذَّبَ بِهَا الْأَوَّلُونَ  
وَآتَيْنَا نُوحًا نَّوْحًا مُّبِينًا فَظَلَمُوا بِهَا  
وَمَا نُرْسِلُ بِالْآيَاتِ إِلَّا تَخْوِيفًا ﴿۵۹﴾

۵۹ اور ہمارے لئے نشانیاں بھیجے میں کوئی چیز مانع نہیں ہوئی مگر یہ  
بات کہ اگلے لوگوں نے ان کو جھٹلایا تھا۔ نوح کو ہم نے اونٹنی دی کہ ایک  
کھلی نشانی تھی۔ لیکن انہوں نے اس پر ظلم کیا۔ اور نشانیاں تو ہم اسی لئے  
بھیجتے ہیں کہ (لوگوں کو ان کے ذریعہ) ڈرائیں۔

وَإِذْ قُلْنَا لِلَّذِينَ رَبَّكَ أَحَاطَ بِاللَّائِسِ ۗ وَمَا جَعَلْنَا الرُّءْيَا إِلَّا آيَاتٍ لِّكَ  
إِلَّا فِتْنَةً لِلَّذِينَ وَالشَّجَرَةَ الْمَلْعُونَةَ فِي الْقُرْآنِ ۗ وَنُوحًا وَهُم قَابِزِيْدُهُمْ  
الْأَطْعِيَا نَا كِبِيْرًا ﴿۶۰﴾

۶۰ اور جب ہم نے تم سے کہا تھا کہ تمہارے رب نے لوگوں کو گھبر  
رکھا ہے۔ اور اس مشاہدہ (رؤیا) کو جو ہم نے تمہیں کرایا، لوگوں کے  
لئے آزمائش بنا دیا ہے۔ نیز اس درخت کو بھی، جس کو قرآن میں ملعون  
قرار دیا گیا ہے۔ ہم انہیں ڈراتے ہیں۔ لیکن اس سے ان کی سرکشی میں  
اضافہ ہی ہو رہا ہے۔

وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلٰٓئِكَةِ اسْجُدُوْا لِآدَمَ فَسَجَدُوْا ۗ إِلَّا إِبْلِيسَ ۗ قَالَ  
ءَاَسْجُدُ لِمَنْ خَلَقْتَ طِيْنًا ﴿۶۱﴾

۶۱ اور جب ہم نے فرشتوں سے کہا کہ آدم کو سجدہ کرو تو انہوں نے  
سجدہ کیا۔ مگر ابلیس نے نہیں کیا۔ اس نے کہا: کیا میں اس کو سجدہ کروں  
جسے تو نے مٹی سے پیدا کیا ہے؟

قَالَ أَرَأَيْتَ هَذَا الَّذِي كُذِّبَتْ عَلَيْهِ لَبِنٌ أَلَمْ يَكُنْ لِيَوْمِ  
الْقِيَامَةِ لَاحِتًا كَنُذُرٍ بَيِّنَةٍ إِلَّا قَلِيلًا ﴿۲۲﴾

۲۲] نیز اس نے کہا کیا تیرا یہی فیصلہ ہوا کہ تو نے اس کو مجھ پر فضیلت  
بخشی۔ اگر تو نے مجھے قیامت کے دن تک مہلت دی تو میں اس کی پوری  
نسل کو بیخ و بن سے اکھاڑ ڈالوں گا۔ صرف تھوڑے لوگ اس سے بچ  
سکیں گے۔

قَالَ إِذْ هَبُّ فَمِنْ تَبَعِكَ مِنْهُمْ فَأَنْ جَهَنَّمَ جَزَاءُكُمْ  
جَزَاءً مُوقُورًا ﴿۲۳﴾

۲۳] فرمایا: جا، ان میں سے جو بھی تیرے پیچھے چلیں گے تو جہنم ہی تم  
سب کے لئے پوری پوری سزا ہے۔

وَاسْتَفْزِرُ مِنْ أَسْتَطَعَتْ مِنْهُمْ بِصَوْتِكَ  
وَأَجْلِبُ عَلَيْهِمْ بِخَيْبِكَ وَرَجِلِكَ وَشَارِكُهُمْ فِي الْأَمْوَالِ  
وَالْأَوْلَادِ وَعَدُ هُمْ وَمَا يَعِدُهُمُ الشَّيْطَانُ إِلَّا غُرُورًا ﴿۲۴﴾

۲۴] تو ان میں سے جس جس کو اپنی آواز سے بہکا سکتا ہے بہکا  
لے۔ پھر اپنے سواروں اور پیادوں سے حملہ کر، مال اور اولاد میں ان کا  
شریک بن جا، ان سے وعدہ کر۔ اور شیطان جو وعدہ بھی کرتا ہے وہ اس  
کے سوا کچھ نہیں ہے کہ سرتا سر دھوکا ہے۔

إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطٰنٌ وَكَفَىٰ بِرَبِّكَ وَكِيلًا ﴿۲۵﴾

۲۵] یقیناً میرے بندوں پر تیرا کوئی زور نہیں چلے گا۔ اور تیرا رب  
کار سازی کے لئے کافی ہے۔

رَبُّكُمْ الَّذِي يُرْجِي لَكُمْ الْفَلَكَ فِي الْبَحْرِ لِيَتَّبِعُوا مَنْ فَضَّلَهُ  
إِنَّهُ كَانَ بِكُمْ رَحِيمًا ﴿۲۶﴾

۲۶] تمہارا رب تو وہ ہے جو تمہارے لئے سمندر میں کشتی چلاتا ہے  
تا کہ تم اس کا فضل تلاش کرو۔ یقیناً وہ تم پر بہت مہربان ہے۔

وَإِذْ أَمَسَّكُمْ الضُّرُّ فِي الْبَحْرِ وَضَلَّ مَنْ تَدْعُونَ إِلَّا آيَاتُهُ  
فَلَمَّا نَجَّيْكُمْ إِلَى الْبَرِّ أَعْرَضْتُمْ وَكَانَ الْإِنْسَانُ كَفُورًا ﴿۲۷﴾

۲۷] جب سمندر میں تمہیں مصیبت آتی ہے تو اس ایک کے سوا جن  
جن کو تم پکارتے ہو سب غائب ہو جاتے ہیں۔ پھر جب وہ تم کو بچا کر  
خشکی پر پہنچا دیتا ہے تو تم اس سے منہ موڑتے ہو۔ انسان بڑا ہی ناشکرا  
ہے۔

أَفَأَمِنْتُمْ أَنْ يُخْصِفَ بِكُمْ جَانِبَ الْبَرِّ أَوْ يُرْسِلَ  
عَلَيْكُمْ حَاصِبًا ثُمَّ لَا تَجِدُوا لَكُمْ وَكِيلًا ﴿۲۸﴾

۲۸] پھر کیا تم اس بات سے بے خوف ہو گئے ہو کہ وہ خشکی کے کسی  
حصہ میں تم کو دھنسا دے یا تم پر سنگباری کرنے والی آندھی بھیج دے۔  
پھر تم اپنے لئے کوئی کار ساز نہ پاؤ۔

أَمْ أَمِنْتُمْ أَنْ يُعِيدَ كُمْ فِيهِ تَارَةً أُخْرَىٰ  
فَإُرْسِلَ عَلَيْكُمْ قَاصِفًا مِّنَ الرِّيحِ فَيَغْرِقَكُمْ بِمَا كَفَرْتُمْ  
ثُمَّ لَا تَجِدُوا لَكُمْ عَلَيْنَا بِهِ تَبِيعًا ﴿۲۹﴾

۲۹] یا اس بات سے تم بے خوف ہو گئے ہو کہ وہ تمہیں دوبارہ اس  
میں (سمندر میں) لے جائے اور تم پر ہوا کا سخت طوفان بھیج دے  
اور تمہاری ناشکری کی وجہ سے تم کو غرق کر دے۔ پھر تم کسی کو نہ پاؤ جو  
ہم سے پوچھ گچھ کر سکے۔

وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ وَحَمَلْنَاهُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَرَزَقْنَاهُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقْنَا تَفْضِيلًا ﴿۴۰﴾

۴۰ ہم نے آدم کی اولاد کو عزت بخشی۔ اور اس کو خشکی اور تری میں سواری عطا کی، اور پاکیزہ چیزوں سے رزق دیا۔ اور اپنی بہت سی مخلوقات پر اس کو فضیلت دی۔ پوری پوری فضیلت۔

يَوْمَ نَدْعُوا كُلَّ أُنَاسٍ بِإِسْمِهِمُ الَّذِي كَتَبْنَاهُ بَيْنَ يَدَيْهِ فَالْيَوْمَ لِكُلِّ يَفْعَرُونَ كِتَابَهُمْ وَلَا يُظْلَمُونَ فَتِيلًا ﴿۴۱﴾

۴۱ جس دن ہم ہر انسانی گروہ کو اس کے پیشوا کے ساتھ بلائیں گے۔ تو جن کو ان کا نام اعمال دہنی ہاتھ میں دیا جائے گا، وہ اپنا اعمال نامہ پڑھیں گے۔ اور ان کے ساتھ ذرا بھی نا انصافی نہیں ہو گی۔

وَمَنْ كَانَ فِي هَذِهِ آخِيًّا فَهُوَ فِي الْآخِرَةِ آخِيًّا وَأَصْلٌ سَبِيلًا ﴿۴۲﴾

۴۲ اور جو اس دنیا میں اندھا بن کر رہا وہ آخرت میں بھی اندھا ہی رہے گا۔ اور راہ سے بالکل بھٹکا ہوا۔

وَلَنْ كَادُوا لِيَفْتَنُونَكَ عَنِ الَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ لِتَفْتَرِيَ عَلَيْنَا غَيْرَةً وَإِذْ اتَّخَذُوا ذَكَرَ خَلِيلًا ﴿۴۳﴾

۴۳ یہ لوگ اس بات کے درپے تھے کہ تمہیں فتنہ میں ڈال کر اس (کلام) سے پھیر دیں جو ہم نے تم پر وحی کیا ہے، تاکہ تم کوئی اور بات ہمارے نام سے گھڑ کر پیش کرو۔ اور اس صورت میں وہ تمہیں اپنا دوست بنا لیتے۔

وَلَوْلَا أَنْ تَبَيَّنَّاكَ لَقَدْ كُنْتَ تَرْكَبُ الْإِيمَانِ سَبِيلًا قَلِيلًا ﴿۴۴﴾

۴۴ اور اگر ہم نے تمہارے قدم نہ جمادئے ہوتے، تو بے حد تھکا کہ تم ان کی طرف کچھ نہ کچھ بھک پڑتے۔

إِذْ أَلَذُّونَكَ فِي الْحَيَاةِ وَوَضَعَتِ الْمَوَاتِ ثُمَّ لَا تَجِدُ لَكَ عَلَيْهَا نَصِيرًا ﴿۴۵﴾

۴۵ اس صورت میں ہم تمہیں زندگی کا بھی دو ہر اعداب چکھاتے اور موت کا بھی دو ہر اعداب۔ پھر تم ہمارے مقابلہ میں کوئی مددگار نہ پاتے۔

وَإِنْ كَادُوا لَيَسْتَفِزُّوكَ مِنَ الْأَرْضِ لِيُخْرِجُوكَ مِنْهَا وَإِذْ الْأَيْكُتُونَ خَلْفَكَ إِلَّا قَلِيلًا ﴿۴۶﴾

۴۶ اور یہ اس بات کے درپے ہیں کہ تمہارے قدم اس سرزمین سے اکھاڑ دیں، تاکہ پھر تمہیں یہاں سے نکال دیں۔ لیکن اگر وہ ایسا کر بیٹھے تو تمہارے بعد بہت کم ٹھہر سکیں گے۔

سُنَّةً مَن قَدْ أَرْسَلْنَا قَبْلَكَ مِنْ رُسُلِنَا وَلَا تَجِدُ لِسُنَّتِنَا تَحْوِيلًا ﴿۴۷﴾

۴۷ تم سے پہلے ہم نے جو پیغمبر بھیجے تھے ان کے معاملہ میں ہمارا یہی قاعدہ رہا ہے اور ہمارے قاعدے میں تم کوئی تبدیلی نہ پاؤ گے۔

اقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِكَ الشَّمْسِ إِلَى عَسَقِ اللَّيْلِ وَقُرْآنَ الْفَجْرِ إِنَّ قُرْآنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُودًا ﴿۴۸﴾

۴۸ نماز قائم کرو، سورج کے ڈھلنے سے لے کر رات کے اندھیرے تک۔ اور فجر کی قرأت قرآن کا اہتمام کرو، کہ فجر کی قرأت قرآن میں بڑی حضوری ہوتی ہے۔

۷۹ اور رات میں تہجد پڑھو۔ یہ تمہارے لئے مزید ہے۔ عجب نہیں

کہ تمہارا رب تمہیں ایسے مقام پر اٹھائے جو نہایت محمود ہے۔

۸۰ اور دعا کرو کہ اے میرے رب! مجھے (جہاں کہیں) داخل کر تو

سچائی کے ساتھ داخل کر اور مجھے نکال تو سچائی کے ساتھ نکال۔ اور اپنی

طرف سے ایسا غلبہ عطا فرما جو میرا مددگار ہو۔

۸۱ اور اعلان کر دو حق آگیا اور باطل ناپود ہوا۔ اور باطل ہے ہی ناپود

ہونے والا۔

۸۲ اور ہم قرآن کی شکل میں وہ چیز نازل کر رہے ہیں جو ایمان

والوں کے لئے شفاء بھی ہے اور رحمت بھی۔ مگر ظالموں کے خسارہ میں

اضافہ ہی ہو رہا ہے۔

۸۳ اور انسان کو جب ہم نعمت عطا کرتے ہیں تو منہ پھیر لیتا اور

پہلو بچا کر چلتا ہے۔ اور جب اسے تکلیف پہنچتی ہے تو مایوس ہونے لگتا

ہے۔

۸۴ کہو، ہر شخص اپنے طریقہ پر کام کرتا ہے۔ اور تمہارا رب ہی بہتر

جانتا ہے کہ کون بالکل صحیح راہ پر ہے۔

۸۵ یہ لوگ تم سے روح کے بارے میں پوچھتے ہیں۔ کہو، روح میرے

رب کا فرمان ہے۔ اور تمہیں جو علم دیا گیا ہے وہ بہت تھوڑا ہے۔

۸۶ اور اگر ہم چاہیں تو جو جی ہم نے تم پر کی ہے اس کو چھین لیں،

پھر تم ہمارے مقابلہ میں کوئی حمایتی نہ پاؤ۔

۸۷ مگر یہ تمہارے رب کی رحمت ہے (جو تمہیں عطا ہوئی ہے)۔

یقیناً تم پر اس کا بہت بڑا فضل ہے۔

۸۸ کہو اگر تمام انس و جن ملکر اس قرآن جیسی چیز لانا چاہیں تو

اس جیسی چیز نہیں لاسکیں گے، اگر چہ وہ ایک دوسرے کے مددگار بن

جائیں۔

۸۹ ہم نے اس قرآن میں لوگوں (کو سمجھانے) کے لئے بیان

کے مختلف طریقے اختیار کئے۔ مگر اکثر لوگوں نے اس کا کوئی اثر قبول

نہیں کیا، اگر کیا تو کفر۔

وَمِنَ آيَاتِنَا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا لِّئَلَّا يُبَعِّثَكَ

رَبِّكَ مَقَامًا مَّحْمُودًا ﴿۷۹﴾

وَقُلْ رَبِّ ادْخُلْنِي مَدْخَلَ صِدْقٍ وَأَخْرِجْنِي مَخْرَجَ صِدْقٍ

وَأَجْعَلْ لِي مِنْ لَدُنْكَ سُلْطٰنًا نَصِيْرًا ﴿۸۰﴾

وَقُلْ جَاءَ الْحَقُّ وَرَهَقَ الْبٰطِلُ إِنَّ الْبٰطِلَ كَانَ زَهُوْقًا ﴿۸۱﴾

وَنَزَّلْنَا مِنَ الْقُرْآنِ نٰهُوْشَفَاً وَرَحْمَةً لِّلْمُؤْمِنِيْنَ وَلَا يَزِيْدُ

الظٰلِمِيْنَ اِلَّا خَسٰرًا ﴿۸۲﴾

وَإِذْ أَنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ وَنَأٰ بِجَانِبِهِ

وَإِذْ آمَسَهُ الشُّرٰكُ أَنْ يُّوَسِّئَا ﴿۸۳﴾

قُلْ كُلٌّ يَعْمَلُ عَلَى شَاكِلَتِهِ فَرَبُّكُمْ أَعْلَمُ بِمَنْ

هُوَ أَهْدَى سَبِيْلًا ﴿۸۴﴾

وَيَسِّرْ لَكَ عَنِ الرُّوْحِ قُلْ الرُّوْحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي

وَمَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ اِلَّا قَلِيْلًا ﴿۸۵﴾

وَلٰكِنْ شِئْنَا لَنَدْهَبَنَّ بِالَّذِيْ اَوْحَيْنَا اِلَيْكَ ذِكْرًا

لَا نَصِيْدُ لَكَ بِهٖ عَلَيْنَا وَكَيْلًا ﴿۸۶﴾

اِلَّا رَحْمَةً مِّنْ رَبِّكَ اِنَّ فَضْلَهٗ كَانَ عَلَيْكَ كَثِيْرًا ﴿۸۷﴾

قُلْ لَّيْسَ اَجْتَمَعَتِ الْاِنْسُ وَالْجِنُّ عَلٰٓى اَنْ يَّاتُوْا بِمِثْلِ هٰذَا

الْقُرْآنِ اِلَّا يَأْتُوْنَ بِمِثْلِهٖ وَلَوْ كَانُ لِبَعْضِهِمْ لِبَعْضٍ ظٰهِرًا ﴿۸۸﴾

وَلَقَدْ صَرَّفْنَا لِلنَّاسِ فِيْ هٰذَا الْقُرْآنِ مِنْ

كُلِّ مَثَلٍ فَاَلٰٓى اَكْثَرُ النَّاسِ اِلَّا لَعُوْرًا ﴿۸۹﴾



أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ قَادِرٌ عَلَىٰ أَنْ يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ وَجَعَلَ لَهُمْ أَجَلَ لَارِيبَ فِيهِ قَائِلٌ لِلظَّالِمِينَ  
إِلَّا كُفُورًا ﴿۹۹﴾

۹۹] انہوں نے یہ نہ سوچا کہ اللہ جس نے آسمان اور زمین پیدا کئے ان جیسوں کو دوبارہ پیدا کرنے پر ضرور قادر ہے۔ اس نے ان کے لئے ایک وقت مقرر کر رکھا ہے جس میں کوئی شک نہیں۔ مگر ظالموں کے لئے سوائے انکار کے کوئی بات بھی قابل قبول نہیں۔

قُلْ لَوْ أَنْتُمْ تَعْلَمُونَ خَزَائِنَ رَحْمَةِ رَبِّي إِذًا لَأَمْسَكْتُمْ  
خَشْيَةَ الْإِنْفَاقِ وَكَانَ الْإِنْسَانُ قَشُورًا ﴿۱۰۰﴾

۱۰۰] کہو، اگر میرے رب کی رحمت کے خزانے تمہارے قبضہ میں ہوتے، تو تم ضرور خرچ ہو جانے کے اندیشے سے انہیں روک رکھتے۔ انسان بڑا ہی تنگ دل واقع ہوا ہے۔

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَىٰ تِسْعَ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ فَمَنَّبَعِدْهُ رَبُّهُ إِذْ جَاءَهُمْ  
فَقَالَ لَهُ فِرْعَوْنُ إِنِّي لَأَظُنُّكَ يُمُوسَىٰ مَسْحُورًا ﴿۱۰۱﴾

۱۰۱] اور ہم نے موسیٰ کو نو کھلی نشانیاں دی تھیں۔ تم بنی اسرائیل سے پوچھ لو، جب وہ ان کے پاس آئے تو فرعون نے کہا: اے موسیٰ میں سمجھتا ہوں کہ تم پر جادو کیا گیا ہے۔

قَالَ لَقَدْ عَلِمْتُمْ مَا أَنْزَلَ هَؤُلَاءِ أَرَأَيْتُمْ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بَصَائِرًا  
وَإِنِّي لَأَظُنُّكُمْ يُفِرْعَوْنُ مُتَبُورًا ﴿۱۰۲﴾

۱۰۲] انہوں نے (موسیٰ نے) جواب دیا: تم اچھی طرح جانتے ہو کہ یہ بصیرت کی نشانیاں اسی نے اتار دی ہیں جو آسمانوں اور زمین کا رب ہے۔ اور میں سمجھتا ہوں کہ اے فرعون! تم نے اپنے کو ہلاکت میں ڈال دیا ہے۔

فَأَرَادَ أَنْ يَنْتَفِرَ مِنْهُمْ مِنَ الْأَرْضِ فَأَغْرَقْنَاهُ وَمَنْ مَعَهُ جَمِيعًا ﴿۱۰۳﴾

۱۰۳] پھر اس نے چاہا کہ ان کے قدم زمین سے اکھاڑ دے تو ہم نے اس کو اور اس کے ساتھیوں کو ایک ساتھ غرق کر دیا۔

وَقُلْنَا مَنْ بَعْدَ آلِ بْنِ إِسْرَائِيلَ اسْكُنُوا الْأَرْضَ  
فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ الْآخِرَةِ جِئْنَا بِكُمْ لَغِيفًا ﴿۱۰۴﴾

۱۰۴] اور اس کے بعد بنی اسرائیل سے کہا کہ تم زمین میں بسو۔ پھر جب آخرت کا وعدہ (قوع میں) آئے گا تو ہم تم سب کو جمع کر کے لا حاضر کریں گے۔

وَالْحَقُّ أَنْزَلْنَاهُ وَبِالْحَقِّ نَزَلَ وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا مُبَشِّرًا وَنَذِيرًا ﴿۱۰۵﴾

۱۰۵] ہم نے اس کو حق کے ساتھ نازل کیا ہے اور یہ حق ہی کے ساتھ نازل ہوا ہے۔ اور ہم نے تم کو اسی لئے بھیجا ہے کہ خوشخبری سناؤ اور خبردار کرو۔

وَقُرْآنًا فَرَقْنَاهُ لِتَقْرَأَهُ عَلَى النَّاسِ عَلَىٰ مَكَّةَ وَنَزَّلْنَاهُ تَنْزِيلًا ﴿۱۰۶﴾

۱۰۶] اور ہم نے قرآن کو الگ الگ حصوں کی شکل میں نازل کیا ہے، تاکہ لوگوں کو تم ٹھہر ٹھہر کر سناؤ اور ہم نے اس کو بتدریج اتارا ہے۔

قُلْ اٰمَنُوْا بِهٖ اَوْ لَا تُوْمِنُوْا اِنَّ الدِّیْنَ اُوْتُوْا الْعِلْمَ مِنْ قَبْلِهٖ اِذَا  
يُتْلٰى عَلَيْهِمْ يَخِرُّوْنَ لِالَّذِیْ قٰنَ سُجَّدًا ۝۱۰۷

وَيَقُوْلُوْنَ سُبْحٰنَ رَبِّنَا اِنْ كٰنَ وَعْدُ رَبِّنَا لِمَفْعُوْلًا ۝۱۰۸

وَيَخِرُّوْنَ لِالَّذِیْ قٰنَ يَبْكُوْنَ وَيَزِيدُهُمْ خُشُوْعًا ۝۱۰۹

قُلْ اَدْعُوْا اللّٰهَ اَوْ اَدْعُوا الرَّحْمٰنَ اَيُّمَا مَا تَدْعُوْا فَلَهُ الْكَلِمَاتُ  
الْحُسْنٰی وَلَا تَجْهَرُوْا بِصَلٰتِكُمْ وَلَا تَخٰفُوْا بِهَا  
وَابْتَغِ بَيْنَ ذٰلِكَ سَبِيْلًا ۝۱۱۰

وَقُلِ الْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِیْ لَمْ یَخْنُقْ وَلَا اٰتٰهُمُ یٰكُنْ لَهٗ شَرِیْكٌ  
فِی الْمُلْكِ وَلَمْ یَكُنْ لَهٗ وٰلِیٌّ مِنَ الدُّنْیَا وَكَثِیْرَةٌ تَكْبِرُوْنَ ۝۱۱۱

۱۰۷] کہو، تم اس پر ایمان لاؤ یا نہ لاؤ۔ جن لوگوں کو اس سے پہلے علم  
دیا گیا ہے، انہیں جب یہ سنایا جاتا ہے تو وہ ٹھوڑیوں کے بل سجدہ میں گر  
جاتے ہیں۔

۱۰۸] اور پکاراٹھتے ہیں کہ پاک ہے ہمارا رب۔ ہمارے رب کا  
وعدہ تو اسی لئے تھا کہ پورا ہو کر رہے۔

۱۰۹] اور وہ ٹھوڑیوں کے بل روتے ہوئے سجدہ میں گر جاتے ہیں اور  
اس سے ان کا خشوع اور بڑھ جاتا ہے۔

۱۱۰] کہو، تم اللہ کہہ کر پکارو یا رحمن کہہ کر۔ جس نام سے بھی پکارو اس  
کے لئے سب اچھے ہی نام ہیں۔ اور تم اپنی نماز کو نہ زیادہ بلند آواز سے  
پڑھو اور نہ بالکل ہی پست آواز سے، بلکہ ان کے درمیان کی صورت  
اختیار کرو۔

۱۱۱] اور کہو، ساری ستائش اللہ ہی کے لئے ہے، جس نے اپنے لئے نہ  
کوئی اولاد بنائی اور نہ بادشاہی میں کوئی اس کا شریک ہے اور نہ وہ عاجز  
ہے کہ کوئی اس کا مددگار ہو۔ اور اس کی بڑائی بیان کرو، جیسی بڑائی بیان  
کرنا چاہئے۔